



Werratal Bote



Mitteilungsblatt der Verwaltungsgemeinschaft Hainich-Werratal und der Stadt Treffurt

Jahrgang 35

Samstag, den 17. Mai 2025

Nr. 19

Die SG ÜTTERODA/NEUKIRCHEN

lädt ein zum

KLEINFELD-TURNIER

15. Juni 2025

ab 11:00 Uhr

Spielstärke: 5/1

Startgebühr 10€

Für Essen und Getränke
ist reichlich gesorgt



Interesse? 0172/8007136

Verwaltungsgemeinschaft Hainich-Werratal

Wichtiges auf einen Blick

Servicezeiten:

Für eine persönliche Vorsprache in der Verwaltung bitten wir um vorherige Terminvereinbarung

Montag	09:00 - 12:00 Uhr
Dienstag	09:00 - 12:00 Uhr und 14:00 - 17:00 Uhr
Donnerstag	09:00 - 12:00 Uhr und 15:00 - 18:00 Uhr
Freitag	09:00 - 12:00 Uhr

Telefon:	036926 947-0
Fax:	036926 947-47
Internet:	www.vg-hainich-werratal.de

Folgende Mitarbeiter finden Sie in der

Dienststelle Creuzburg:

Anschrift: M.-Praetorius-Platz 2
99831 Creuzburg

Gemeinschaftsvorsitzende

Frau Bärenklau, C. 036926 947-11

Sekretariat

Frau Moenke, S. 036926 947-11

info@vg-hainich-werratal.de

Ordnungsamt

Frau S. Habenicht 036926 947-50

Frau Rödiger, A. 036926 947-52

Herr Mile, R. 036926 947-53

ordnungsamt@vg-hainich-werratal.de

Finanzabteilung

Herr Senf, M. 036926 947-20

Frau Wagner, C. 036926 947-21

finanzen@vg-hainich-werratal.de

Kämmerei

Frau Sauerhering, H. 036926 947-22

Frau Rödiger, S. 036926 947-23

kaemmerei@vg-hainich-werratal.de

Kasse, Steuern

Herr Hunstock, R. 036926 947-25

Frau Eckardt, A. 036926 947-27

kasse@vg-hainich-werratal.de

Dienststelle Berka v.d. Hainich:

Anschrift: Am Schloss 6
99826 Berka vor dem Hainich

Gemeinschaftsvorsitzende

Frau Bärenklau, C. 036926 947-16

Hauptabteilung

Frau Höbel, A. 036926 947-14

Frau Bachmann, F. 036926 947-10

hauptabteilung@vg-hainich-werratal.de

Kindergärten

Frau Höbel, A. 036926 947-14

Frau Stötzer, J. 036926 947-17

kita@vg-hainich-werratal.de

Friedhofsverwaltung

Frau Gröber 036926 947-16

friedhof@vg-hainich-werratal.de

Personal

Frau Rödiger, I. 036926 947-13

personal@vg-hainich-werratal.de

Werratalbote

werratalbote@vg-hainich-werratal.de

Bauabteilung

Frau Reichardt, U. 036926 947-30

Herr Cron, C. 036926 947-32

Herr Schlittig, J. 036926 947-34

bauabteilung@vg-hainich-werratal.de

Liegenschaften

Herr Gröger, C. 036926 947-31

Herr Schlittig, J. 036926 947-34

liegenschaften@vg-hainich-werratal.de

Einwohnermeldeamt

Frau Spank, I. 036926 947-54

einwohnermeldeamt@vg-hainich-werratal.de

Dienststelle Creuzburg nur noch

mit vorheriger Online-Terminvereinbarung

Montag 09.00 -12.00 Uhr

Dienstag 09.00 -12.00 Uhr und 14.00 -17.00 Uhr

Einwohnermeldeamt

Frau Spank, I. 036926 947-55

einwohnermeldeamt@vg-hainich-werratal.de

Dienststelle Berka v.d. Hainich nur noch

mit vorheriger Online-Terminvereinbarung

Donnerstag 09.00 -12.00 Uhr und 15.00 -18.00 Uhr

Freitag 09.00 -12.00 Uhr

Kontaktbereichsbeamte

Herr Kaßner 036926 - 71701

Sprechzeit Creuzburg

Dienstag 16:00 - 18:00 Uhr

Donnerstag 10:00 - 12:00 Uhr

Frau Günther 036924 48935

Sprechzeit Mihla

Dienstag 16:00 - 18:00 Uhr

Donnerstag 10:00 - 12:00 Uhr

Außerhalb der Sprechzeit

Polizeiinspektion Eisenach 03691 2610

Das Standesamt befindet sich auf der Creuzburg

Anschrift: „Auf der Creuzburg“, 99831 Creuzburg

Herr Weisheit, R. 036926-947-18

Frau Duschaneck, A. 036926 947-18

Fax Standesamt 036926 947-19

standesamt@vg-hainich-werratal.de

Sprechzeiten: Das Standesamt ist **montags** geschlossen.

Wir bitten auch von Dienstag bis Freitag um vorherige telefonische Voranmeldung unter **036926- 94718**.

Touristinformation Creuzburg / Museum Burg Creuzburg

„Auf der Creuzburg“ 036926 98047

Frau Susanne Werkmeister, Frau Maria Eisenach

Öffnungszeiten:

Apr. - Okt.: Dienstag - Samstag 12:00 - 17:00 Uhr

Sonntag 10:00 - 17:00 Uhr

Ferien Hessen/Thüringen

Dienstag - Sonntag 10:00 - 17:00 Uhr

Nov. - März: Donnerstag - Sonntag 12:00 - 16:00 Uhr

Touristinformation Mihla / Museum im Rathaus

tourismus@mihla.de

Frau Grit Scheler 036924 489830

Öffnungszeiten

Montag: 9.00 - 15.00 Uhr

Dienstag: 9.00 - 12.00 Uhr, 12.30 - 17.00 Uhr

Mittwoch: 9.00 - 14.00 Uhr

Donnerstag: 9.00 - 12.00 Uhr, 12.30 - 16.00 Uhr

Bitte in der Bibio melden!

Freitag: 9.00 - 14.00 Uhr

Samstag und Sonntag geschlossen

Verwaltungsgemeinschaft Hainich-Werratal

Notrufe

Polizeinotruf 110
Ärztlicher Bereitschaftsdienst 03691 6983020
Feuerwehr, Notarzt, Rettungsdienst 03691 6983021
 (Zentrale Leitstelle Wartburgkreis) 112
 Johanniter-Unfall-Hilfe e. V.
 Regionalgeschäftsstelle Creuzburg 036926 71090
bei Havarien:

Wasser: Trink- und Abwasserverband Eisenach-Erbstromtal
 Stadtfeld, Am Frankenstein 1, 99817 Eisenach
036928 961-0
 Fax036928 961-444
 E-Mail: info@tavee.de
 Bereitschaftsdienst /
 Havarietelefon: 0170 7888027

Gas: Ohra Energie GmbH 03622 6216

Strom: TEN Thüringer Energienetze

Fäkalienabfuhr: 036928 9610

Telefonnummern Arztpraxen/Apotheken

Frau Dr. med. S. Först, FÄ Allgemeinmedizin 036926 82513
 Stiftungspraxis Creuzburg,
 Hausarzt M. Schumann 036926 724088
 Zahnärztin Andrea Danz 036926 82234
 Zahnarzt Schuchert 036926 82700
 Kloster-Apotheke 036926 9570
 Mo, Di, Do, Fr, 08:00 - 18:00 Uhr
 Mi 08:00 - 14:00 Uhr
 Samstag geschlossen
 Tierarztpraxis Dr. M. Apel, Creuzburg 036926 82272

Öffentliche Einrichtungen

Freiwillige Feuerwehr Creuzburg 036926 99996
 Email: feuerwehr-creuzburg@t-online.de
 Thüringer Forstamt Hainich-Werratal 036926 7100-0
 Tourist Information 036926 98047
 Kindertagesstätte der JUH „Wichtelburg“ 036926 82455
 Kindertagesstätte der JUH „Miniwichtel“ 036926 71780
 Stadtbibliothek 036926 82361
Öffnungszeiten der Stadtbibliothek
 Am Markt 3, Creuzburg
 Dienstag 10:00 - 13:00 Uhr
 Donnerstag 14:00 - 18:00 Uhr

Sprechzeiten der ehrenamtlichen Bürgermeister

Gemeinde Berka v. d. H.

Bürgermeister Christian Grimm

Sprechzeit

nach Vereinbarung 0170 2915886

Gemeinde Bischofroda

Bürgermeister Markus Riesner

Sprechzeit:

jeden ersten und zweiten Dienstag im Monat 17.00 - 18.30 Uhr
 bgm-bischofroda@t-online.de

Stadt Amt Creuzburg

Bürgermeister Rainer Lämmerhirt 036924 47428

Sprechzeit: 16.00 - 17.30 Uhr
 oder nach Vereinbarung

dienstags in den geraden Wochen im Rathaus Mihla

dienstags in den ungeraden Wochen im Rathaus Creuzburg

Amt Creuzburg OT Creuzburg

Ortsteilbürgermeister Ronny Schwanz

Sprechzeit in Creuzburg, Rathaus 16.30 - 18.00 Uhr
 jeden Donnerstag

Amt Creuzburg OT Mihla

Ortsteilbürgermeister Toni Nickol

Sprechzeit: 16.00 - 17.00 Uhr
 dienstags in den ungeraden Wochen im Rathaus Mihla

Amt Creuzburg OT Ebenshausen

Ortsteilbürgermeister Jan Werneburg 0171 6877849

Amt Creuzburg OT Frankenroda

Ortsteilbürgermeisterin Erika Helbig036924 42152

Sprechzeit

Dienstag 18.00 - 19.30 Uhr

Gemeinde Krauthausen

Bürgermeister Ralf Galus0160 99330153

Sprechzeit:

Dienstag 16.30 - 18.00 Uhr

Gemeinde Lauterbach

Bürgermeister Bernd Hasert 0172 9566183

Sprechzeit nach telefonischer Vereinbarung

Gemeinde Nazza

Bürgermeister Marcus Fischer 0172 7559591

Sprechzeit:

Dienstag 17:30 - 18:30 Uhr

Zweckverband Wasserversorgung und

Abwasserentsorgung Obereichsfeld

Betriebsführung durch EW Wasser GmbH

Philipp-Reis-Straße 2, 37308 Heiligenstadt

..... 03606 655-0 o. 03606 655-151

Bereitschaftsdienst / Havarietelefon: 0175 9331736

Ohra Energie GmbH

Störungsannahme ERDGAS 03622 6216

TEAG Thüringer Energie AG

Kundenservice 03641 817-1111

TEN Thüringer Energienetze GmbH & Co. KG

(im Auftrag der TEAG)

Störungsdienst Strom 0800 686-1166 (24 h)

Öffnungszeiten und Telefonnummern

öffentlicher Einrichtungen

Feuerwehr Mihla 036924 47171

..... Fax 036924 47172

E-Mail: fw-mihla@t-online.de

Apotheke 036924 42084

Montag - Freitag 08:00 - 18:30 Uhr

Samstag 08:00 - 13:00 Uhr

Sparkasse 03691 6850

VR-Bank Ihre Heimatbank eG

Zweigstelle Mihla 03691 236-0

Bibliothek Mihla Frau Grit Scheler 036924 47429

Dienstag 14:00 bis 18:00 Uhr

Mittwoch Kindergärten/Schulen nach Anmeldung

Donnerstag 09:00 bis 16:00 Uhr

Museum im Rathaus und Tourist-Info Mihla 036924 489830

Montag 09:00 bis 15:00 Uhr

Dienstag 09:00 bis 17:00 Uhr

Mittwoch 09:00 bis 14:00 Uhr

Donnerstag 09:00 bis 16:00 Uhr (bitte in der Bibliothek melden)

Freitag 09:00 bis 14:00 Uhr

Bibliothek Nazza, Hauptstr. 37

dienstags 15:00 - 18:00 Uhr

Heimatstube Nazza, Hauptstr. 37

gerade Woche dienstags 15:00 - 17:00 Uhr

Ärzte

Frau Dr. Sinn-Liebetrau 036924 42105

Zahnärztin Frau Turschner 036924 42373

Zahnärztin Frau Staegemann 036924 42322

Tierärzte

Kleintierpraxis Dr. med. vet. Schröder

Lauterbach 036924 47830

Tierarztpraxis J. Andraczek

Mihla 036924 42041

Erscheinungstermin für Werratal Bote Nr. 21/2025

Samstag, 31. Mai 2025

Diese Ausgabe beinhaltet die Vorschau auf Termine,
Veranstaltungen und Ereignisse für den Zeitraum

1. - 7. Juni 2025

Redaktionsschluss für Werratal Bote Nr. 21

Donnerstag, 22. Mai 2025

LINUS WITTICH Medien KG

Bereitschaftsdienste

Ärztliche Versorgung rund um die Uhr

Wenn Sie ärztliche Hilfe benötigen, ist Ihr behandelnder Arzt innerhalb seiner Sprechstundenzeiten für Sie da. Brauchen Sie außerhalb der üblichen Sprechstundenzeiten dringend einen Arzt, dann hilft der ärztliche Bereitschaftsdienst nachts, an Wochenenden und Feiertagen.

Wann ist der ärztliche Notdienst für Sie da?

Montag, Dienstag, Donnerstag 18.00 - 07.00 Uhr
des Folgetages
Mittwoch, Freitag 13.00 - 07.00 Uhr
des Folgetages
Samstag und Sonntag * 07.00 - 07.00 Uhr
des Folgetages

* (sowie Brückentage und Feiertage
einschließlich Heiligabend und Silvester)

Wie erreiche ich den ärztlichen Notdienst?

Wenn Sie außerhalb der Sprechstundenzeiten dringend ärztliche Hilfe benötigen und z.B. nicht wissen, wo sich in Ihrer Nähe eine Notdienstzentrale befindet, wählen Sie die **116 117**.

Dort erhalten Sie in jedem Fall schnell und unkompliziert die Hilfe, die Sie brauchen.

Die Rufnummer funktioniert ohne Vorwahl und ist für Sie als Anrufer kostenfrei.

Ärztlicher Notdienst Tel. 116 117

Bitte halten Sie für den Anruf diese Informationen bereit:

- Name und Vorname
- Ort, Postleitzahl, Straße, Haus Nummer
(gegebenenfalls Vorder-/Hinterhaus, Etage)
- Telefonnummer für möglichen Rückruf
- Wer hat Beschwerden?
- Wie alt ist die Person?
- Was für Beschwerden liegen vor?

Wann rufe ich sofort die Notrufnummer 112?

Bei lebensbedrohlichen Notfällen, z.B. bei:

- Akuten und schweren Störungen von Bewusstsein, Atmung und/oder Herz-Kreislauf
- schweren Verletzungen oder Blutungen, einsetzender oder stattgefundenen Geburt
- Vergiftungen
- schweren psychischen Störungen, Suizid/drohender Suizid

Informationen

Wichtige Information

zum Beantragungsprozess von Personalausweisen und Reisepässen

Seit dem 01.05.2025 hat sich bei der Beantragung von Reisepässen und Personalausweisen Folgendes geändert.

Die Passfotos werden künftig bei der Beantragung im Einwohnermeldeamt aufgenommen. Mitgebrachte biometrische Passfotos können nicht mehr verwendet werden. Für die Aufnahme des biometrischen Passfotos fällt eine Gebühr in Höhe von 6,00 € an.

Sie haben aber auch die Möglichkeit, das Foto durch einen zertifizierten Fotografen machen zu lassen. Dieser muss das Bild digital an die Verwaltung übermitteln können.

Bei Fragen können Sie sich gerne an uns wenden.

Ihre Verwaltungsgemeinschaft Hainich-Werratal

Sonstiges



Nationalpark
Hainich



Frischer Schotter für die Radwege im Nationalpark Hainich

Warnschilder weisen auf mögliche Rutschgefahr hin

Im Nationalpark Hainich wurde auf mehreren Fahrradwegen Schotter aufgebracht, um die Wege langfristig zu stabilisieren und ihre Nutzbarkeit zu sichern. Diese Maßnahme dient der Instandhaltung der Infrastruktur und ist essenziell, um Schäden durch Erosion und Witterungseinflüsse zu vermeiden. Allerdings kann der frisch aufgetragene Schotter vorübergehend zu einem erhöhten Unfallrisiko führen. Insbesondere für Radfahrerinnen und Radfahrer besteht die Gefahr, dass Reifen wegrutschen oder die Kontrolle über das Fahrrad verloren geht. Zum Schutz der Besucherinnen und Besucher hat die Nationalparkverwaltung an den betroffenen Stellen gut sichtbare Warnschilder aufgestellt.

„Der aufgetragene Schotter verfestigt sich nach einigen Regenfällen von ganz allein. Alle Radfahrenden werden bis dahin gebeten, an diesen Stellen ihre Geschwindigkeit zu reduzieren und besonders vorsichtig zu fahren. Und ganz ehrlich: Der Nationalpark lädt ohnehin eher zum gemütlichen Rollen als zum rasanten Durchbrausen ein“, sagt Nationalparkleiter Rüdiger Biehl.

Die Maßnahme wird voraussichtlich in den kommenden Wochen abgeschlossen sein. Die Nationalparkverwaltung bittet um Verständnis für die vorübergehenden Einschränkungen und bedankt sich für die Rücksichtnahme aller Besucherinnen und Besucher.

Cornelia Otto-Albers
Pressesprecherin



Schilder „Achtung frisch geschottert!“ wurden an den entsprechenden Abschnitten der Radwege aufgestellt.

Foto: Cornelia Otto-Albers

98. Geburtstag in Hallungen



Im März dieses Jahres konnte Frau Inge Böttger aus Hallungen ihren 98. Geburtstag feiern. Sie damit die älteste Frau in unserem Dorf. Viele Gäste haben sie an diesem Tag besucht und ihr alles erdenklich Gute gewünscht.

Zum Muttertag möchten auch ihre Kinder sie ehren und Danke sagen für die gemeinsamen Jahre mit ihr.

Für die Gemeinde Hallungen brachte Ortsteilbürgermeister Gerd Mähler die herzlichsten Glückwünsche.

Amt Creuzburg

Wir gratulieren



80. Geburtstag in Scherbda



Ihren 80. Geburtstag feierte am 3. Mai Marianne Eichholz aus Scherbda.

Zur Geburtstagsfeier der Jubilarin gab es eine Überraschung der Familie, eine „Fahrt ins Blaue“, die Frau Eichholz einen unvergesslichen Tag bescherte.

Glückwünsche zum Geburtstag gab es auch von den Nachbarn und Bekannten.

Bürgermeister Rainer Lämmerhirt überbrachte mit einem Blumengruß die Glückwünsche der Stadt und des Ortsteilbürgermeisters Ronny Schwanz.

Auch von dieser Stelle der Jubilarin alles Gute, vor allem viel Gesundheit!

Amt Creuzburg

90. Geburtstag in Mihla



Frau Christa Puchta aus Mihla konnte am 8. Mai ihren 90. Geburtstag feiern.

Dazu gab es Glückwünsche ihrer Familie, der zwei Söhne und der Tochter, sowie deren Familien.

Für die Stadt überbrachte Bürgermeister Rainer Lämmerhirt mit einem Blumengruß die Gratulation der Stadt und der Ortsgemeinde Mihla. Er gratulierte auch im Namen des Ortsteilbürgermeisters Toni Nickol.

Der Jubilarin alles Gute, vor allem jedoch Gesundheit!

Amt Creuzburg

Kirchliche Nachrichten

Evangelisch-Lutherische Kirchgemeinden Mihla und Lauterbach

99826 Mihla, Hinter der Kirche 1

Tel. Pfr. Hoffmann: 036924 41910

(weiterführende Informationen auf dem Anrufbeantworter)

Telefonseelsorge (anonym, kostenfrei, rund um die Uhr):

0800 - 111 0 111 / 0800 - 111 0 222.

Wochenspruch:

Singet dem Herrn ein neues Lied, denn er tut Wunder!

(Ps 98,1)

Herzliche Einladung zu den Gottesdiensten und Veranstaltungen!

Sonntag, 18.5.

10.30 Uhr Kirche Mihla,
Gottesdienst zur Diamantenen Konfirmation

Sonntag, 25.5.

10.30 Uhr Kirche Mihla,
Gottesdienst zur Goldenen Konfirmation

Donnerstag, 29.5.

10.00 Uhr Burg Haineck, Himmelfahrtsgottesdienst

Gemeindekirchenratswahl in Lauterbach und Mihla

Am 5. Oktober 2025 findet in unseren Gemeinden die Gemeindekirchenratswahl statt.

6 (Lauterbach) und 8 (Mihla) Kirchenälteste sollen neu gewählt werden.

Wahlvorschläge mit 5 Unterstützerunterschriften nimmt der jetzige Gemeindekirchenrat bis zum 18.5.2025 entgegen. (Formulare im Pfarramt)

Vorgeschlagen werden können alle Gemeindeglieder:

- die seit mindestens sechs Monaten der Kirchengemeinde angehören,
- die bis zum Wahltag das 16. Lebensjahr vollendet haben,
- die zum Abendmahl zugelassen sind,
- die die Wählbarkeit nicht verloren haben und
- am Leben der Kirchengemeinde teilnehmen.

Durch ein Briefwahlverfahren wird es ihnen ermöglicht an der Wahl teilzunehmen, auch wenn sie am Wahltag verhindert sind.

Wir bitten Gott um seinen Segen für diese Wahl, für die aktiven Kirchenältesten sowie für alle, die sich bei den Vorbereitungen engagieren.

Ein sehr herzliches Dankeschön all denen, die die Arbeit unserer Kirchengemeinden durch ihre Gebete, Ideen, praktische Hilfe, Spenden, Kirchensteuern und Kirchgeld unterstützen!

Spendenkonten:

Kirchengemeinde Lauterbach:

Kreiskirchenamt Eisenach KG Lauterbach

IBAN: DE 14 8405 5050 0012 031747

BIC: HELADEF1WAK (Wartburgsparkasse)

Bei Verwendungszweck bitte immer angeben: **Lauterbach 2536**

Kirchengemeinde Mihla:

Kreiskirchenamt Eisenach KG Mihla

IBAN: DE 14 8405 5050 0012 031747

BIC: HELADEF1WAK (Wartburgsparkasse)

Bei Verwendungszweck bitte immer angeben: **Mihla 2540**

Ab Spenden von 150,00 € erhalten Sie vom Kreiskirchenamt eine Spendenquittung. Für alle Spenden darunter ist der Kontoauszug ausreichend. Wünschen Sie zusätzlich eine Quittung, wenden Sie sich bitte an das Pfarramt in Mihla-

Die Gemeindekirchenräte aus Mihla und Lauterbach, Angela Köhler (Regionale Verwaltung), Diakonin Maria-Kristin Mende, Kirchenmusikerin Ricarda Kappauf und Pfarrer Georg-Martin Hoffmann grüßen Sie sehr herzlich!



Neuigkeiten aus den Ortschaften

1. Mai in Ebenshausen:

Beliebtes Volleyballturnier zog viele Zuschauer zum Ebenshäuser Anger

Beste Bedingungen für Aktivitäten im herrlichen Ebenshäuser Anger: Bester Sonnenschein, aber gut Schatten unter den Linden auf dem Ebenshäuser Anger, ein reichliches Angebot an Speisen und Getränken einschließlich eines Kuchenbuffets zogen die Zuschauer an.

Acht Mannschaften kämpften ab Vormittag bis in die Abendstunden um den Sieg. Neben Mannschaften aus der Region, so aus Mihla, Treffurt und natürlich vom Gastgeberort Ebenshausen, hatten sich auch Gäste aus weiter entfernten Orten eingefunden. Spannende Wettkämpfe und immer wieder Applaus für gekonnte Leistungen ließen den Nachmittag in Ebenshausen zu einem großen Event werden.

Toll organisiert und eine sehr gelungene Veranstaltung, daher herzlichen Dank an alle Organisatoren und Helfer, vor allem aber auch von und an den organisierenden Feuerwehrverein Ebenshausen.

Bereits am Abend hatte der beliebte Tanz in den Mai die Gäste angezogen.

In Ebenshausen ist immer etwas los...



Spannende Spielszenen waren zu erleben.



Fotos: R. Lämmerhirt

Folgende Ergebnisse wurden nach sehenswerten Spielen erreicht:

Sieger: Die Mannschaft „Old Schmetterhand“ aus Treffurt, auf Platz 2 die Mannschaft aus Waltershausen, und den dritten Platz erkämpfte das Team aus Ebenshausen.

Amt Creuzburg

Start in die neue Saison

Am 18. April öffnete der Naturcampingplatz Ebenshausen nach intensiver Vorbereitung durch die Platzwarte und ihren Ehefrauen seine Tore.

Während durch die Stadt im Winter die Toilettenanlage erneuert wurde nahmen sich die Platzwarte um Lutz Grübel der Gestaltung der Rabatten und Grünflächen an.

Die heißen Tage Ende des Monats führten dazu, dass der beliebte Platz schon bald gut belegt war.



Langsam füllt sich der Naturcampingplatz Ebenshausen. Die Nachfrage wächst jährlich.

Foto: R. Lämmerhirt

Amt Creuzburg

Fünfzehn Minuten Unwetter, vier Stunden Einsätze der Feuerwehr

Am späten Nachmittag des 3. Mai wurde der Ortsteil Mihla von einem kurzen aber äußerst heftigen Unwetter getroffen.

Hagelschauer, sintflutartiger Regen und Schlammlawinen in der Ortslage waren die Folgen.

Obwohl der Starkregen nur gut 20 Minuten anhielt waren es in dieser Zeit über 30 Liter auf dem Quadratmeter. Von den Feldern ergoss sich über den Ihlefelder Weg, die Münsterstraße, den Honiggraben und die Mühlgasse eine regelrechte Schlammlawine. Ein zweiter Schwerpunkt entstand an der Lauterbacher Mühle. Dort lief der neuerrichtete Schutzdamm schließlich über und sein Inhalt ergoss sich auf die Lauterbacher Straße.

Die Mihlaer Feuerwehr war über vier Stunden, bis nach Mitternacht, im Einsatz und konnte mit Sandsäcken und dem Einsatz des Wasserwerfers des Tanklöschfahrzeuges den Schaden so gut es ging begrenzen. Vielen Dank an alle Kameradinnen und Kameraden!

Der Bauhof des Ortsteiles begann dann am Montagmorgen mit den weiteren Aufräumarbeiten.

Einige Fotos der Mihlaer Feuerwehr verdeutlichen das Ausmaß des Unwetters.

In Lauterbach kam es zu einem folgenschweren Hangrutsch und in Creuzburg zu umstürzenden Bäumen.





Fotos: R. Lämmerhirt

Amt Creuzburg

Schüler halfen beim Saubermachen

Projekttag an der „Thomas-Müntzer-Schule“ Mihla

Neben verschiedenen Projekten, so der Baumpflanzaktion im Mihlaer Tal, beteiligten sich mehrere Schulklassen am Saubermachen in den Ortsteilen der Stadt vor dem 1. Mai. So waren Schülerinnen und Schüler mit ihren Lehrern in Mihla und Creuzburg unterwegs. Unterstützung gab es jeweils durch die Bauhöfe.



Am Creuzburger Praetoriusdenkmal waren 7. Klässler im Einsatz
Foto: R. Lämmerhirt

Amt Creuzburg

Veranstaltungen

20. Gospelnacht - Jubiläumskonzert mit dem Salvation Choir!

Es ist so weit: Der Salvation Choir feiert seine 20. Gospelnacht - und ihr seid herzlich eingeladen! Am Freitag, den 31. Mai um 20 Uhr verwandelt sich die St. Martinskirche in Mihla in einen Ort voller Musik, Emotionen und mitreißender Energie.

Zum Jubiläum erwartet euch ein ganz besonderes Konzert: Wir lassen die Highlights aus 20 Jahren Chorgeschichte noch einmal aufleben - mit den beliebtesten Songs aus zwei Jahrzehnten, weiteren Überraschungen und einem abwechslungsreichen Mix aus Spirituals, Contemporary Gospel, Filmmusik und 80er-Jahre-Pop. Unterstützt von unserer Band wird es ein Abend voller Gänsehautmomente und purer Freude!

Falls ihr an diesem Abend nicht dabei sein könnt - kein Problem! Wir haben auch andere Konzerte in diesem Jahr geplant. Kommt vorbei, singt, klatscht und feiert mit uns!

Wir freuen uns riesig auf euch - euer Salvation Choir






24/05	18 UHR / LEAH-Konzert GEORGENKIRCHE EISENACH
31/05	20 UHR / 20. GOSPEL NIGHT KIRCHE MIHLA
01/06	15 UHR / Gospel Konzert ST. JOHANNESSTIFT ERSHAUSEN (Kreis-EIC)
14/09	14 UHR / Weinfest KIRCHE FALKEN
28/09	15 UHR / Gospel Konzert KIRCHE ASPACH (Kreis-GTH)




20. Gospelnight

31/05 20 Uhr

St. Martin in Mihla



Vereine und Verbände

Rund um die Angerschänke

Am 25.04.2025 war viel Trubel in und um die Angerschänke.



Zum einen fand der erste Ebenshäuser Kaffeeklatsch statt, zu dem alle ab 60 Jahre eingeladen waren. Die Angerschänke war gut gefüllt und zusammen wurde Kaffee getrunken, Kuchen gegessen und sich gut unterhalten. Unterstützt wurde das Event von freiwilligen Helfern, die sich die Mühe gemacht haben, leckeren Kuchen

zu backen, vorab Kaffee zu kochen und den Tisch einzudecken. Der Kaffeeklatsch zeugt von einem geselligen Beisammensein, um den Menschen die Gelegenheit zu geben Kontakte zu pflegen und sich auszutauschen, auch über den neuesten Tratsch. Wir freuen uns über die viele positive Resonanz und laden weiterhin jeden letzten Freitag im Monat alle ein, die Lust auf ein paar gemütliche Stunden geselligen Beisammenseins haben.

Der nächste Kaffeeklatsch findet am 30. Mai 2025 statt.

Währenddessen konnte man draußen beobachten, wie viele starke Helfer das Dach der Terrasse anbrachten. Versorgt wurden auch sie mit Kaffee und Kuchen. Das Projekt war ein wichtiger Schritt für die Angerschänke, um den Gästen einen zusätzlichen, überdachten Bereich anzubieten. Jetzt können wir bei wärmeren Temperaturen auf der schönen, neuen Terrasse zusammensitzen.

Liebe Grüße vom Kaffeeklatsch-Team!

Männerpirsch

Meine Herren, lieber/e Leser/innen,

am Tag der Befreiung, am 08. Mai 2025, haben die Herren der Herrenwandergruppe „Männerpirsch“ ihre Wanderung im Mai durchgeführt.

Wie in jedem Jahr wollten wir einen örtlichen Wanderweg im Raum Creuzburg von jugendlich, ungestümen Wildwuchs befreien.

Wie hatten aber Glück, der von uns ausgewählte Wanderweg befindet sich noch in einem sehr guten Zustand. So dass wir uns diesmal nicht verausgaben brauchten. Gut gelaunt erreichten wir über den „Scherbschen Rain“ den „Eschenborn“, einen vielen Wanderern bekannten Ruhepunkt in unserer der Natur. Ruhepunkt aber nur, wenn der Besucher dieser „Ruhestätte“ gewillt ist, diesem Platz die nötige Aufmerksamkeit angedeihen zu lassen.

Nehmt euren Müll wieder mit nach Hause!!!

Nach einem ausgiebigen Päuschen (alle geleerten Flaschen wurden ordnungsgemäß in der dortigen Mülltonne entsorgt) machten wir uns auf den Weg zu unserem nächsten Höhepunkt. Herr Gerd hatte als Überraschung, anlässlich eines familiären Jubiläums, zu einem Waldpicknick eingeladen. So konnten wir bei bestem Wanderwetter, na ja, der Wind war ein bisschen frisch, einige frohe Minuten verbringen, was bei dem kulinarischem Angebot kein Problem darstellte. An dieser Stelle nochmals unseren herzlichen Dank an Herrn Gerd und Gattin.



Aber auch der schönste Aufenthalt findet einmal sei Ende; die von uns geplante Ankunftszeit in der von uns geplanten Creuzburger Gastronomie rückte näher, so dass wir uns auf die Socken machen mussten. Rechtzeitig trafen wir ein und fanden auch ein schönes Plätzchen im Biergarten. Das erste Bier kam umgehend und auch das bestellte 3 Gänge Menü kam umgehend. Auch hier unseren Dank an Silke und Steffen!!!

Als besonderen Ehrengast konnten wir Herrn Heinz begrüßen, der es sich nicht nehmen ließ, trotz körperlicher Einschränkungen, an unserem Imbiss bei Silke und Steffen, teilzunehmen. Bravo Heinz!!

Meine Herren, unsere Pirsch im Juni wollen wir in/bei Faulungen am 12.06.25 bestreiten, ca. 10 km. Mittel. Leider gibt es keine Einkehrmöglichkeit, also Rucksackverpflegung.

Nähere Informationen über die üblichen Bekanntmachungen.



Euer Wanderfuchs

Historisches

Scherbdaer Wohnhäuser und ihre Bewohner bis 1945

Angerstraße 3 (ehem. Haus Nr. 10)

Das ehemalige Fachwerkwohnhaus wurde vor 1715 erbaut und um 1980 durch einen Neubau an gleicher Stelle ersetzt.

1805 lebten hier der Anspanner Gottlieb Eichholz (*28.05.1751), seine aus Pferdsdorf/Werra stammende Ehefrau Anna Catharine, geb. Ruppert (* um 1757) sowie deren Kinder Johannes (*19.01.1783), Eva Magdalena (*11.01.1785), Ernst Wilhelm (*19.07.1787), Johann Georg (*21.10.1791, später Sachsen-Weimarer Soldat), Johann Georg Friedrich (*12.07.1799) und Johannes Martin (*12.04.1802). Durch einen Sturz verunglückte Gottlieb Eichholz 1811 auf dem Heimweg von Creuzburg tödlich; sein 1787 geborener Sohn Ernst Wilhelm übernahm daraufhin das Haus. Dieser heiratete im April 1815 Anna Margarethe Busch, eine Tochter des Müllers Johannes Busch aus Ifta.

1854 wurde Ernst Wilhelms zweiter Sohn Heinrich, verheiratet mit Katharine Marie Salzmann aus Freitagzella, als neuer Hauseigentümer genannt. Dessen einziger Sohn Wilhelm Eichholz (*25.10.1855) lebte noch bis ins frühe 20. Jahrhundert hier.

Neuer Hausbesitzer wurde der Tischler August Salzmann. Er stammte aus der Angerstraße Nr. 13 und war mit Dorothea Küllmer aus Wipperode verheiratet. Im Dezember 1945 lebten in der Angerstraße Nr. 3 der Haushaltsvorsteher August Salzmann (*07.09.1885), seine Ehefrau Dorothea (*24.11.1889) und die Tochter Hilde (*18.06.1923).



Wohnhaus Angerstraße 3, um 1935.

Christoph Cron

Dies und das

29. Mihlaer Hainichlauf wurde ein voller Erfolg

Hochsommerliches Wetter, für manche Läufer schon zu heiß, bestens angelegte und in Ordnung gebrachte Wege durch den Hainich (Dank an alle Helfer und den Bauhof), tolle Organisation und beinahe ein Teilnehmerrekord, so lassen sich kurz die Eindrücke um den 29sten Mihlaer Hainichlauf zusammenfassen.

281 Teilnehmer aus nah und fern gingen am 1. Mai an den Start. Neben den Kinderläufen, die sich immer größerer Beliebtheit erfreuen, und der Walkingstrecke wurden Laufdisziplinen über 6 und 13 Kilometer sowie der Halbmarathon angeboten. Ehrenvorsitzender Eckhard Krause konnte unter den Teilnehmern viele Läufer begrüßen, die schon immer nach Mihla kommen, aber die gekonnt agierenden Moderatoren Andreas Böhme (Vereinsvorsitzender) und Marko Fehr stellten auch viele „Neulinge“ auf den Strecken vor.

Bürgermeister Rainer Lämmerhirt besuchte die Veranstaltung trotz vollem Terminkalender und besorgte dann auch mit Raimond Scheler, dem Hauptorganisator aus der Laufgruppe Mihla, die Siegerehrungen der Kinderläufe.



Die Teilnehmer aller Laufdisziplinen gehen auf die Strecke.

Enrico Schmöller vom HSV Weimar konnte nach je zwei Siegen über 6,6 Kilometer (2006 und 2019) und 13 km (2014/2018) sowie dem Halbmarathon-Triumph 2023 den sechsten Hainichpokal erringen. Über 21,1 km gewann er in 1:27:15 h vor dem Eisenacher Sean-Marc Bätzel (1:30:00), während bei den Frauen Christin Gretzler (Eisenach) in 1:39:14 den Sieg holte.

Zuvor war Leonhard Rose (LG Ohra-Energie) als souveräner Sieger der 13-km-Distanz ins Ziel gerannt. Die aus Neuenhof stammende Läuferin Marie-Helen Weigelt konnte als Gesamtzweite mit ihrem Platz weitere 45 Männer auf die nachfolgenden Ränge verweisen.

Zu loben ist auch die Verpflegungssituation, die von allen möglichen Getränken und über Grillspezialitäten auch das immer wieder gelobte Kuchenangebot beinhaltete.

Vielen Dank der Organisatoren an alle Helfer, die Streckenposten, Versorgungsstände, aber auch an die Brater und Helfer im Getränkewagen und am Kuchenbüffet, die Helfer des medizinischen Dienstes, die Kameraden der Feuerwehr und der Polizei

Die Generalprobe für den 30. Laufwettbewerb im nächsten Jahr, wieder am 1. Mai und dann gemeinsam mit dem Werratalmarathon, ist gelungen.



Siegerehrung bei den Kinderläufen, hier Henriette Liebetrau als Siegerin, Annalena Nickol auf Platz 2 und Nayla Sülner als Drittplatzierte.



Moderator Marko Fehr im Gespräch mit Bjarki Meiland, der mit dem Fahrrad den Läuferkorsos als Schlussfahrer begleitete.

Fotos: R. Lämmerhirt

Ortschronist Mihla

Handballspieler des Eisenacher ThSV gaben Autogramme und halfen beim Rahmenprogramm

Ein besonderer Höhepunkt außerhalb der sportlichen Aktivitäten dürfte der Auftritt von sechs Bundesligaspielern und Torwarttrainer Stanislav Gorobtschuk der Eisenacher Bundesligahandballmannschaft gewesen sein.

Dem SV Mihla war es gelungen, die bekannten Spieler nach Mihla zu holen. Hier gestalteten sie einen Stand, an dem mit Zielwerfen eventuelle Eigenschaften für zukünftige Handballspieler getestet werden konnten, aber auch kleine Preise zu gewinnen waren. Hauptrenner natürlich die Autogramme, die gern gegeben wurden. In einem kleinen Interview mit Marko Fehr tippte Fynn Hangstein einen Drei-Tore-Sieg gegen Hannover. Leider wurde daraus nichts ...

Aber trotzdem, der Auftritt der Sportler war schon ein Highlight.



Fotos: R. Lämmerhirt

Ortschronist Mihla

„Anpaddeln“ am 1. Mai

Die äußeren Bedingungen konnten nicht besser sein: Sonnenschein und schon beinahe hochsommerliche Temperaturen, so zeigte sich der 1. Mai 2025 auch für das traditionelle Anpaddeln der Mihlaer Wassersportfreunde.

Seit über 30 Jahren beginnt für die Wassersportfreunde aus Mihla die Werrasaison mit dem ersten Einsetzen der Schlauchboote an der Creuzburger Werrabrücke, so natürlich auch in diesem Jahr. Der Zuspruch war gut. Sechs Schlauchboote gingen mit voller Besetzung auf die Reise und einige faltboote schlossen sich an.

Gemeinsam begaben sie sich auf den Weg zum Vereinsobjekt in Mihla, wo für alle Teilnehmer ein herzhafter Imbiss bei kühlen Getränken wartete.

Zuschauer auf der historischen Werrabrücke fanden sich ein und beobachteten, wie Vereinsvorsitzender Lutz Liebetanz gemeinsam mit Rainer Lämmerhirt, Bürgermeister des Amtes Creuzburg, eine kleine Eröffnungsrede hielten.



Vereinsvorsitzender Lutz Liebetanz (rechts) und Bürgermeister Rainer Lämmerhirt eröffneten die Paddelsaison 2025 auf der Werra gemeinsam.

Dann setzten die Boote ein und unter Kommando der erfahrenen Vereinsmitglieder begann die Fahrt durch das schöne Werratal, vorbei an Ebenau und Buchenau bis zum Vereinsobjekt nach Mihla, wo dann ein kräftiger Imbiss für die nicht mehr gewohnten Tätigkeiten an Bord entlohnte.



Einsetzen der Boote und Ablegen an der Creuzburger Werrabrücke.



Fotos: R. Lämmerhirt

Amt Creuzburg

Neuer Rekord zur Ostalgie-Ausfahrt am 1. Mai

Im Jahre 2009 begann dieses Event: Uwe Schäfer aus Eisenach lud ein zu einer gemeinsamen Rundfahrt um Eisenach mit DDR-Mopeds.

Von Jahr zu Jahr wurden es mehr Teilnehmer. Waren es im Begründungsjahr 2009 sieben Teilnehmer, trafen sich am 1. Mai 2025 auf dem Treffpunkt in Hötzelsroda annähernd 1000 Mopeds und andere ähnliche Gefährte zur Ostalgie 2025 durch den Kreis. Die durch die Polizei abgesicherte Tour kam am Vormittag auch durch Mihla und wurde von vielen Zuschauern bewundert.



Marko Bätzel aus Mihla (rechts) nahm mit Freunden teil.



Fotos: Marko Bätzel

Ortschronist Mihla

Thüringen-Tag in Gotha

Trotz einiger Feuchtigkeit von oben war der diesjährige Thüringen-Tag in Gotha eine Schau für unseren Freistaat und auch für unsere Region. Neben den vielfältigsten Angeboten von Kultur, Musik, Gesang und Akrobatik zogen die vielen Festmeilen in der Innenstadt tausende Besucher an.

So präsentierte sich auch die Waldhauptstadt 2025 Amt Creuzburg gemeinsam mit dem Wartburgkreis, dem Naturpark Eichsfeld-Hainich-Werratal und dem Nationalpark Hainich.

Viele Gespräche entstanden, Prospekte wurden mitgenommen und die „Waldfee“ Susanne Merten am Sonntag, dem Tag des Festumzuges, bestaunt. Mehr Werbung für unsere Orte konnte sicher kaum gemacht werden.

Danke an alle Beteiligten!



Der Stand der Waldhauptstadt Amt Creuzburg gemeinsam mit dem Wartburgkreis und Bad Salzungen in der Festmeile in Gotha.



Holten sich beim Rundgang Infos über die Waldhauptstadt aus erster Hand: Ministerpräsident Mario Voigt, Stadtrat Lutz Kromke, Bürgermeister Rainer Lämmerhirt und Oberbürgermeister Knut Kreuch.



Susanne Merten als „Waldfee“ der Waldhauptstadt am Stand auf dem Thüringentag in Gotha. Fotos: R. Lämmerhirt

Stadt Amt Creuzburg



Fossilien aus der Heimat

Wer weiß schon, dass unsere Heimatregion vor rund 230 Millionen Jahren ein Flachmeer gewesen ist? Wo heute Dörfer, Äcker oder Wälder sind breitete sich damals ein Meer aus. Der geologische Zeitabschnitt wird als Trias bezeichnet und das Gestein, welches sich aus den Ablagerungen von Meerestieren und -pflanzen bildete ist der sogenannte Obere Muschelkalk.

Das Triasmeer war voller Leben. Verschiedene Meeresreptilien (Saurier) wie z.B. der Notosaurus sp., Placodus gigas und weitere schwammen hier herum. Auch zahlreiche Fischarten bevölkerten das Meer wie der Urzeithai Hybodus sp., Quastenflosser oder Knochenfische wie Colobodus maximus, Gyrolepis alberti oder Dolopterus sp., um nur einige zu nennen.

Bizarre Seelilien wie Engrinus Lilliformis bevölkerten den Meeresgrund, den sie sich mit Schlangensterne, verschiedenen Schnecken- und Muschelarten teilten. Die wohl bekannteste Spezies dieses Zeitalters waren die Ammoniten, genauer gesagt Ceratiten, die in vielen verschiedenen Arten vorkamen.

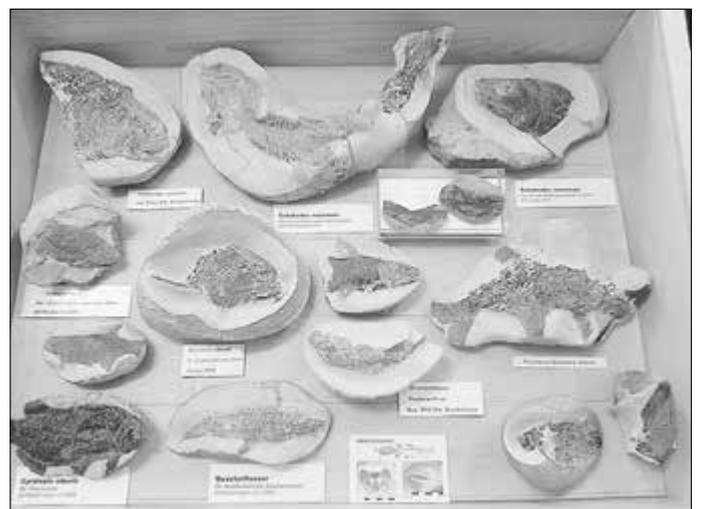
Unter günstigen Bedingungen sanken einige dieser Tiere nach ihrem Tod auf den Meeresboden und versteinerten. Heute kann der aufmerksame Beobachter mit etwas Glück beim Spaziergang solche Versteinerungen finden.

Man kann das ganze natürlich auch ernsthaft als Hobby betreiben, so wie mein Sohn Robert und ich. Gemeinsam haben wir in den letzten Jahrzehnten eine stattliche Anzahl solcher Fossilien zusammengetragen, präpariert und klassifiziert.

So ist eine umfangreiche Sammlung entstanden, die schon von zahlreichen Besuchern bestaunt wurde. Darunter waren Wanderer, die zufällig vorbei kamen, aber auch ganze Schulklassen, Studenten oder interessierte Menschen, die von unserer Sammlung gehört hatten. Einige kamen sogar von weit her aus Südamerika, England und anderen Ländern. Auch Wissenschaftler und Museumspaläontologen waren schon zu Gast und haben wissenschaftliche Studien und Vermessungen durchgeführt, die sie für ihre Publikationen verwendeten.

Wenn Sie neugierig geworden sind, können Sie gerne unsere Sammlung bei Familie Hunstock in Frankenroda besichtigen. Allerdings bitten wir um vorherige Terminabsprache, gern unter alorak1961@gmail.com.

Michael Hunstock, Frankenroda



Fische aus dem Muschelkalk

Fotos: Michael Hunstock



Sammlungsraum 1



Sammlungsraum 2



Mai
2025

An den beiden letzten Apriltagen waren bei herrlichen Fröhsummerwetter Ballons über den Hainich und Mihla unterwegs.

Unsere Leser Marco Wagner und Roland Börner haben die Aufnahmen gemacht, Danke!



Krauthausen

Informationen



Anliegerinformation

Eisenach im Januar 2025

Mitteilung über Straßensperrungen im Rahmen des Wartburg Rallye Festivals 2025

Sehr geehrte private und gewerbliche Anlieger und Firmen im Westen Thüringens,

Im Jahr 2025 kommen wieder zahlreiche Teams aus ganz Deutschland, um Rund um die Wartburg ihre automobile Schätze zu präsentieren. In diesem Jahr ist die Veranstaltung ganz den historischen Fahrzeugen und ihren Fahrern gewidmet.

Ihr Verständnis als Anwohner der betroffenen Strecken, die für eine Wertungsprüfung voll gesperrt werden müssen, ist seit über 60 Jahren eine wichtige Voraussetzung für die erfolgreiche Durchführung dieser einmaligen Traditionsveranstaltung.

Bitte bleiben Sie uns auch in diesem Jahr verständnisvoll gewogen. Damit die Teilnehmer und Zuschauer des Wartburg Rallye Festivals 2025 ungefährdet sind und die Wertungsprüfung ordnungsgemäß durchgeführt werden kann, ergeben sich folgende Vollsperrungen öffentlicher Straßen:

Sperrung am: Freitag, den 30.05.2025

Wertungsprüfung: WP 2 und 4 "Rundkurs Krauthausen"

**ehem B7 Ramsborn-Wirtschaftswege-Im Krauthäuser Loch-Baumgarten-Stedfeld
Am Hohnert-Madelungen-K3-Krauthausen- Wirtschaftswege-Ütteroda-Am Rasen-
Wochenendsiedlung Wartburgblick-Richtung Creuzburg**

Sperrzeit: 13:00 bis 23.00 Uhr

Bitte wenden Sie sich mit Fragen und Anregungen an
Organisationsleiter
Thomas Schlagenhoff oder
Telefon: +49 179 1408652

WP-Obmann
Andreas Busch
+49 172 9157973

Wir bedanken uns für Ihr Verständnis und verbleiben
mit sportlichen Grüßen
Ihre Rallyeleitung

Sofern Ihre Grundstücke direkt an die Wertungsprüfung grenzen, halten Sie bitte Ihre Grundstückseinfahrten geschlossen. Bitte beaufsichtigen Sie Kinder und Haustiere und halten Sie ausreichenden Sicherheitsabstand zur Strecke. Bei Fragen oder Notfällen nehmen Sie ggf. mit dem Streckensicherungspersonal in Ihre Nähe Kontakt auf. Ein Betreten der Fahrbahn ist erst möglich nach der Freigabe durch den Wertungsprüfungsleiter.

Bitte parken Sie Ihr Fahrzeug nicht an der Wertungsprüfung!

Wir gratulieren

Die besten Glückwünsche

zur Konfirmation und
zur Jugendweihe
sowie für die Zukunft
alles Gute

übermittelt die Gemeinde
Krauthausen

R. Galus
Bürgermeister



Veranstaltungen

29.05.2025

HIMMELFAHRT



auf dem

Kielforst über Pferdsdorf

➤ **Ab 12.00 Uhr Livemusik**

➤ **Hüpfburg für Kinder**

➤ **Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt**

➤ **Transfer vom Ortseingang auf den
Kielforst ab 11.30 Uhr**

**Auf zahlreiches Kommen freut sich der
Sport- und Freizeitverein Pferdsdorf-Spichra e.V.**

Vereine und Verbände

Fahrt zur Blasmusik nach Behringen

Am 13.04.2025 trafen sich ein paar Senioren des Heimatvereins Krauthausen, um nach Behringen zur Blasmusik zu fahren. Nachdem wir uns vom reichhaltigen Kuchenbuffet etwas ausgesucht hatten, tranken wir erst Kaffee und aßen den leckeren Kuchen.

Um 13.30 Uhr begann die Veranstaltung, es waren 4 Kapellen, die Behringer Blasmusikanten, die Steinbacher Trachtenkapelle, die Blaskapelle Piovanka und das Eisenbahnblasorchester Gersungen. Jede Kapelle spielte ihre eigenen Melodien, es kam eine gute Stimmung auf und es wurde mitgesungen und geschunkelt. Auch musste noch etwas Herzhaftes gegessen werden, es gab

Bratwurst und Rostbrätel. Was uns bei den schönen Melodien gut geschmeckt hat.

Es hat uns allen sehr gut gefallen und wir hatten ein paar schöne Stunden mit toller Blasmusik.

Die Gemeinde Krauthausen stellte uns den Bus zur Verfügung, vielen Dank dafür.

Ein Dank geht auch an den Fahrer des Busses.

R. Schorneck
Seniorengruppe des Heimatvereins



SV Rot-Weiß Krauthausen e.V.

Vize-Landesmeister 2024/25 wurde die wE-Jugend der HSG Erbstromtal-Eisenach

Vor nicht einmal einem Jahr beschloss der SV Rot-Weiß Krauthausen e.V. im Handball-Nachwuchsbereich mit den Vereinen SV Petkus Wutha-Farnroda e.V. und dem SV Wartburgstadt Eisenach e.V. eine Partnerschaft einzugehen (HSG Erbstromtal-Eisenach).

Für die Trainer galt es jetzt aus den Spielerinnen der 3 Vereine eine Mannschaft zu formen. Mit wöchentlich Trainingseinheiten, Trainingslagern und -spielen entstand im Laufe der Zeit eine starke Mannschaft.

Am letzten Tag der Saison am 27.4. musste man noch mal alle Register gegen die Mannschaften von HSG Saalfeld/Könitz II, Thüringer HC - LSZ II und Nordhäuser SV II ziehen. Das Ziel war es, Vize-Landesmeister zu werden.

Mit dem ersten Spiel gegen Saalfeld (10:3) konnte sich die Mannschaft diesen Titel bereits sichern.

Gegen den feststehenden Landesmeister Nordhäuser SV II hielt man zuerst gut mit.

Verlor dann aber zum Schluss mit 11:4.

Im letzten Spiel gegen den THC Bad Langensalza zeigte die Mannschaft noch mal warum sie verdient Vizemeister geworden sind. Man gewann hier ungefährdet mit 4:16.

Es spielten für die HSG: Amelie Ritz (Tor), Marie Rauschenberg (Tor), Arya Rehm (1), Greta Berg (1), Merle Herpe, Carlotta Reich (2), Melissa Obenauf (9), Matilda Meyer (4), Lina Pöhlmann (9), Annika Sell (4), Sunny-Lou Große

Trainerteam Dana Obenauf/Christian Meyer

Vorstand

SV Rot-Weiß Krauthausen e.V.

<https://www.rwkrauthausen.de/>



Der Vorstand des Heimatverein Krauthausen e.V. sagt herzlichen Dank!

Im Namen des gesamten Vorstandes möchten wir uns ganz herzlich bei allen Mitgliedern des Heimatvereins Krauthausen bedanken, die sich an unserem letzten Arbeitseinsatz beteiligt haben. Über 25 Mitglieder, darunter fast die komplette Seniorengruppe, haben herausragende Arbeit geleistet. Besonders erfreulich ist es, dass auch junge Einwohner der Einheitsgemeinde aktiv mitgeholfen haben. Dafür ein großes Dankeschön!



Dank Ihrer Unterstützung konnten wir zahlreiche Aufgaben erledigen:

Der Heckenschnitt und die Rasenpflege auf dem Freizeitplatz wurden erfolgreich durchgeführt, die Heimastube sowie das Areal drumherum gepflegt, und in der Ortslage wurde der Müll eingesammelt - insbesondere Zigarettenstummel stellen leider nach wie vor ein großes Problem dar. Zudem haben wir am Teich Kies aufgefüllt und am Ortseingang neue Fundamente gesetzt.



Zum Abschluss konnten wir bei Kaltgetränken und Wurstwaren vom Grill gemeinsam auf das Erreichte anstoßen und uns über das positive Ergebnis freuen. Ein besonderer Dank gilt auch dem Bauhof der Einheitsgemeinde für die Bereitstellung der Arbeitsgeräte.



Solche Arbeitseinsätze werden immer wichtiger, da die Personalkapazitäten im Bauhof mehr als spürbar sind. Um auch in Zukunft ein positives Erscheinungsbild unserer Gemeinde zu wahren, ist die Unterstützung aller Bürgerinnen und Bürger entscheidend. Deshalb möchten wir Sie ermutigen, unsere Arbeit zu unterstützen und Mitglied im Heimatverein zu werden, damit wir gemeinsam eine lebenswerte und liebenswerte Gemeinde bleiben.



Nochmals vielen Dank an alle, die mitgeholfen haben!

Es grüßt herzlich
Hagen Köhler-Roth
Vorsitzender



Impressum

Werratal Bote – Mitteilungsblatt Verwaltungsgemeinschaft Hainich-Werratal und der Stadt Treffurt

Herausgeber: Verwaltungsgemeinschaft Hainich-Werratal und die Stadt Treffurt
Verlag und Druck: LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98693 Ilmenau, info@wittich-langwiesen.de, www.wittich.de, Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21 **Verantwortlich für den Textteil:** Verwaltungsgemeinschaft Hainich-Werratal und die Stadt Treffurt **Verantwortlich für den Anzeigenverkauf:** LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98693 Ilmenau, erreichbar unter Tel.: 0 36 77 / 20 50 - 0, E-Mail: info@wittich-langwiesen.de **Verantwortlich für den Anzeigenteil:** Yasmin Hohmann – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z. Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. **Verlagsleiter:** Mirko Reise **Erscheinungsweise:** wöchentlich – Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 3,50 € (inkl. Porto und gesetzlicher MWST.) beim Verlag bestellen. **Hinweis:** Für den Inhalt in diesem Blatt eventuell abgedruckter Wahlwerbung und/oder Anzeigen mit politischem Inhalt ist ausschließlich die jeweilige Partei/politische Gruppierung verantwortlich.

Berka v. d. Hainich

Veranstaltungen



Am Samstag, den 24.05.25, könnt ihr euren Baumschnitt ab 10 Uhr am Sportplatz bei der Feuerstelle ablegen. Bitte bringt ausschließlich Schnittgut vorbei.

Vielen Dank für Eure Unterstützung!

Bischofroda

Kirchliche Nachrichten

Evangelisch-Lutherisches Pfarramt Bischofroda/Neukirchen

Pfarrer Torsten Schneider & Frederik Langer
Lerchenberger Straße 22
99817 Eisenach OT Neukirchen
Tel: 03691/ 610986
E-Mail: torsten.schneider@ekmd.de / frederik.langer@ekmd.de

Regionalbüro
Angela Köhler angela.koehler@ekmd.de
Klosterstraße 12
99831 Creuzburg
Sprechzeiten: Mo-Fr 8.00 - 13.00 Uhr
Tel: 036926/899400

Gottesdienste im Pfarrbereich Bischofroda/Neukirchen

Sonntag, 18. Mai, Kantate,
Hötzelsroda, 10.00 Uhr,
gemeinsamer Gottesdienst mit den Chören aus Madelungen

Samstag, 24. Mai, Rogate
Madelungen, 14.00 Uhr,
Konzert mit Siegfried Fietz



Sonntag, 25. Mai, Rogate
Stregda, 9.30 Uhr

Gemeinsamer Himmelfahrtsgottesdienst
Neukirchen, auf dem Stöckhof 10.30 Uhr

Probe Singkreis Madelungen-Krauthausen
donnerstags 19.30 Uhr im Pfarrhaus Madelungen

Christenlehre
donnerstags 16.00 Uhr im Pfarrhaus Madelungen
donnerstags 15.45 Uhr im Gemeindehaus Hötzelsroda
mittwochs 15.45 Uhr im Pfarrhaus Bischofroda

**Kandidatinnen und
Kandidaten gesucht**
zur Gemeindegemeinderatswahl 2025



**Ehrenamt ist Arbeit,
die nicht bezahlt wird aber unbezahlbar ist!**

Am 28. Sept. 2025 wählt Berka v.d.H. einen neuen Gemeindegemeinderat (GKR) und wir suchen Kandidaten. Der GKR soll aus vier gewählten Mitgliedern sowie einem stellvertretenden Mitglied bestehen.

Welche Aufgaben erwarten dich?

Der Gemeindegemeinderat ist auf kirchgemeindlicher Ebene das Gremium, das in der politischen Gemeinde der Gemeindegemeinderat ist. Der GKR trifft alle wichtigen Entscheidungen über Schwerpunkte des Gemeindelebens, den Haushalt der Kirchengemeinde, Bauaufgaben und Personalfragen. Er bereitet Gottesdienste vor und begleitet diese aktiv. Die enge Zusammenarbeit mit Pfarrer, Gemeindepädagoge, Diakonin und dem Kreiskirchenamt sowie ortsansässigen Vereinen, der Kita und Schule gehören zu seinen Aufgaben. Das Gemeindeleben mitzugestalten, ist vielseitig aber auch anstrengend. Die Arbeit im Team gleichmäßig auf alle Schultern zu verteilen verbindet und macht Spaß. Der GKR lässt „die Kirche im Dorf“!

Welche Voraussetzungen musst du mitbringen?

Du bist getauft und mindestens 16 Jahre alt, lebst seit mind. sechs Monaten in Berka und siehst dich als verlässliche Unterstützung?

Dann melde dich gerne bei Jens Röttelbach oder bei Frederik Langer im Pfarramt Bischofroda Neukirchen, Lerchenberger Str. 22 in Neukirchen.

In **Bischofroda** findet die Wahl am 5. Okt. 2025 zum Erntedankfest statt.

Ebenso wird die Wahl in **Ütteroda** am 5. Okt. 2025 zum Gottesdienst zum Erntedankfest stattfinden.

Auch in diesen Gemeinden können **jetzt** Vorschläge im Pfarrhaus Neukirchen oder bei jetzigen Kirchenältesten in der Gemeinde eingereicht werden.

Wir danken allen recht herzlich, die unsere Arbeit in den Kirchengemeinden durch praktische Hilfe, Spenden, Steuern, Kirchgeld, kreative Ideen und Gebete unterstützen!

Spendenkonten:

Kirchengemeinde Neukirchen

Kontoinhaber Kreiskirchenamt Eisenach KG Neukirchen

IBAN: DE 14 8405 5050 0012 031747

BIC: HELADEF1WAK (Wartburgsparkasse)

Verwendungszweck KG Neukirchen RT 2544

Kirchengemeinde Ütteroda

Kontoinhaber Kreiskirchenamt Eisenach KG Ütteroda

IBAN: DE 14 8405 5050 0012 031747

BIC: HELADEF1WAK (Wartburgsparkasse)

Verwendungszweck KG Ütteroda RT 2559

Kirchengemeinde Bischofroda

Kontoinhaber Kreiskirchenamt Eisenach KG Bischofroda

IBAN: DE 14 8405 5050 0012 031747

BIC: HELADEF1WAK (Wartburgsparkasse)

Verwendungszweck KG Bischofroda RT 2503

Kirchengemeinde Berka v.d.H.

Kontoinhaber Kreiskirchenamt Eisenach KG Berka v.d.H.

IBAN: DE 14 8405 5050 0012 031747

BIC: HELADEF1WAK (Wartburgsparkasse)

Verwendungszweck KG Berka v.d.H. RT 2501

Bei Spenden ab 150,00 € erhalten Sie vom Kreiskirchenamt eine Spendenquittung.

Für alle anderen Spenden ist der Kontoauszug ausreichend oder wenden Sie sich an Angela Köhler, Regionalbüro Nordregion, die Ihnen gern eine Spendenbescheinigung ausstellt:

E-Mail: angela.koehler@ekmd.de

Telefon 036926/899400.

Lauterbach

Kindertagesstätten

Ein Osterbrauch erwacht zu neuem Leben:

Der Lauterbacher Sonntagsbrunnen erstrahlt in neuem Glanz

Ein lang vergessener Osterbrauch wurde in diesem Jahr durch die Kinder und Erzieherinnen der Kita „Harsbergknirpse“ wieder zum Leben erweckt. Mit viel Liebe, Kreativität und Begeisterung

haben die kleinen Künstler/innen den sogenannten „Sonntagsbrunnen“ österlich geschmückt und damit ein Stück regionaler Tradition zurück in die Gemeinde gebracht. Der Brauch, zur Osterzeit einen Brunnen festlich zu dekorieren, hat in vielen Regionen Deutschlands eine lange Geschichte.

Umso schöner ist es, das nun die jüngste Generation diesen alten Brauch mit frischem Leben erfüllt hat. Vor dem Osterfest liefen die Vorbereitungen im Kindergarten auf Hochtouren - es wurden Ideen gesammelt und die Gestaltung geplant. Doch zu allererst wurde ein stabiles Gestell errichtet, das die schöne Dekoration auf dem Brunnen tragen sollte. Es wurde mit allerlei Grünzeug geschmückt - es wurde voller Eifer gemalt, gebastelt und geklebt.

Am Mittwoch vor Ostern war es dann schließlich soweit. Unser geschmücktes Gestell auf den Bollerwagen geladen ging es los. Es war ein toller Anblick den Brunnen so schön geschmückt zu sehen. Das bunte Arrangement war in den schönsten Farben des Frühlings gehalten - ein farbenfrohes Spektakel.

Vielen Dank an alle, die mitgewirkt haben!

Nadine Duscha

Kita Leitung Harsbergknirpse



Neue Spielgeräte für unsere Allerkleinsten

Die Kinder der Kita „Harsbergknirpse“ dürfen sich freuen: Der Krippenbereich wurde um spannende neue Spielgeräte erweitert, die jede Menge Möglichkeiten zur Bewegung, zum Entdecken und zum Spielen bieten.

Ein ganz besonderes Highlight ist die neue Erlebnisspielburg, die durch unsere Gemeinde finanziert wurde. Mit Rutsche, großem erhöhten Spielbereich und einem Entdeckertunnel lädt sie die Kinder zu fantasievollen Abenteuern ein. Ein herzlicher Dank geht an den Gemeinderat und unseren Bürgermeister, die dieses Projekt möglich gemacht haben!

Dank der großzügigen Unterstützung des örtlichen Taxi-Unternehmens konnte eine Holz-Balancewippe sowie ein Holz-Balancierbalken angeschafft werden. Diese fördern spielerisch den Gleichgewichtssinn, die Koordination und das Körpergefühl - welche wichtige Bausteine in der frühkindlichen Entwicklung darstellen.

Bewegung ist ein zentraler Bestandteil der kindlichen Entwicklung - mit den neuen Geräten können wir jetzt weitere attraktive Bewegungsanreize schaffen und fördern dadurch das spielerische Lernen mit allen Sinnen.

Sie suchen einen liebevollen Krippenplatz für Ihr Kind?

Unsere kleine, familiäre Einrichtung bietet genau den geschützten Raum, den Kinder zum Ankommen und Wohlfühlen brauchen - und noch vieles mehr!

Das zeichnet uns aus:

- Bewegungsfreundliche Kita - weil Kinder Bewegung lieben und brauchen
- Direkt vor den Toren des Nationalpark Hainich - Natur hautnah erleben
- Ländliche, naturnahe Umgebung - fernab vom Trubel, mitten im Grünen

- Bach-, Wald- und Wiesentage - Abenteuer und Entdecken bei jedem Wetter
- Kooperation mit dem Naturpark Hainich-Werratal - spannende Naturprojekte und echte Lernerfahrungen draußen

Sind Sie neugierig, möchten uns kennenlernen und Teil der Harsbergknirpse-Familie werden!

Wir freuen uns auf Ihre Anfrage per E-Mail an kiga.harsbergknirpse@web.de oder telefonisch unter 036924 - 42333!



Dies und das

Neues vom Projekt mit der Kita „Harsbergknirpse“

Unser Lauterbach soll sauber bleiben

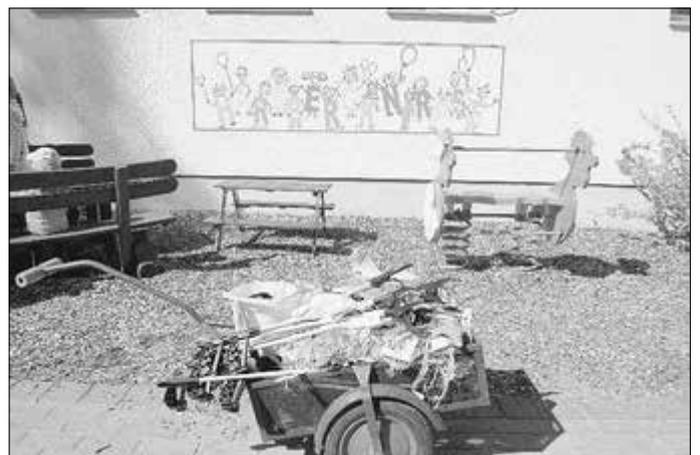
Am Montag, den 28. April 2025 war es wieder soweit - die 2. Runde um Müll und Abfall in der Ortslage Lauterbach zu sammeln.

Unsere Route mit den Kindern und 2 Erzieherinnen, begleitet durch Jan Lewandowski und Ralf Könitzer, führte uns diesmal von der Kita vorbei an der Kegelbahn auf die Sportplatzstraße. Weiter ging es über den Riethweg in Richtung altes LPG-Kuhstallgelände. Hier wurden die Kinder eines großen Müllsackes fündig, der unser „Gummikörnchen“ schnell füllte. Wir waren sehr erstaunt darüber, was manche Menschen doch alles in der Natur entsorgen. Wir hätten einen großen Anhänger gebraucht, um die Fundstücke, die sich dort finden lassen, alle aufzuladen. Von dort ging es weiter über die Bachbrücke zur Pfarrwiese in Richtung Hauptstraße zurück über den Muhlweg zum Kindergarten.

Zur Abkühlung gab es für die fleißigen Sammler am Kindergarten kühle Getränke und ein Eis.

Der nächste Projekttag wird Ende Mai stattfinden.

f.d.R.v. Ralf Könitzer



Nazza

Kindertagesstätten

Kinderland „Thea de Haas“ Nazza

Schon länger bestand bei uns der Wunsch, den Raum der Hochebene mit einem neuen Farbanstrich zu versehen. Der alte Anstrich zeigte doch schon erhebliche Gebrauchsspuren.

Dank der Unterstützung von Eltern wurde der Wunsch nun Wirklichkeit.

Die Kinder der Dinogruppe hatte nach Absprache im Vorfeld schon mitgeholfen, die alte Tapete zu entfernen.

Das verlängerte Wochenende mit Feiertag und anschließendem Brückentag nutzte Christian, Papa von Matteo und Mayla und Inhaber einer Malerfirma gemeinsam mit seiner Frau Mariana, um neue Tapete anzubringen und alles mit Farbe zu verschönern. Der Raum erstrahlt nun in heller Farbe und die Augen der Kinder und Erzieherinnen strahlten über das Ergebnis.

Wir sagen auf diesem Wege ganz herzlich danke!

Die Kinder und Erzieherinnen



Vereine und Verbände

Verlockende Düfte aus dem Backofen

Im Monat April gab es gleich zweimal Leckereien aus dem Nazzaer Dorfbackofen.

Zu einer tollen Unternehmung luden die Backfrauen am 8. April ein.



Kinder und ihre Familien wurden mit dem Slogan „SAMMLE DICH SATT“ zu einer Müllsammelaktion gelockt. Bei sonnigem Wetter machten sich Interessierte mit Müllsack zu einem „aufmerksamen Spaziergang“ auf.

Am Start war auch die Jugend der „Freiwilligen Feuerwehr Nazza“, man glaubt gar nicht, was da alles gefunden wird.

Ein super Einsatz ebenso durch die „Hainbeck-Grundschule“. Kinder und Erzieher beteiligten sich in den Ferienspielen, suchten fleißig Müll in der Natur und bekamen als Dank einen Pizza-gutschein.

Diesen konnten sie dann am Nachmittag einlösen und sich ein Stück frisch gebackene Pizza am Backofen abholen.

Vielen Dank an die Eltern, die sich dafür nochmals extra auf den Weg gemacht haben.



Nur eine gute Woche später, am Gründonnerstag, wurde vom Feuerwehr- sowie Burg- und Heimatverein ein Osterfeuer geplant.

Auch an diesem schönen Tag wurde der Backofen angeheizt, um die Hungrigen anzulocken. Passend zu Ostern gab es Eier, zwar nicht gefärbt, aber dafür mit Spinat im Blätterteig. Besonders viel Freude hatten die Kinder beim Teig kneten und Osterhasen formen.



Frisch gebacken konnten sie ihre köstlichen Werke mit nach Hause nehmen oder gleich vernaschen. Die Backfrauen hatten wieder mal viel Spaß und bedanken sich für zwei tolle Events. Wir freuen uns schon auf die nächsten Backaktionen.

Eure Backofengruppe aus Nazza

Werratal-Nachrichten

Amtsblatt

der Verwaltungsgemeinschaft Hainich-Werratal



Jahrgang 21

Samstag, den 17. Mai 2025

Nr. 13

Bekanntmachung der Stadt Amt Creuzburg

Antrag auf Zielabweichungsverfahren in der Gemarkung Creuzburg

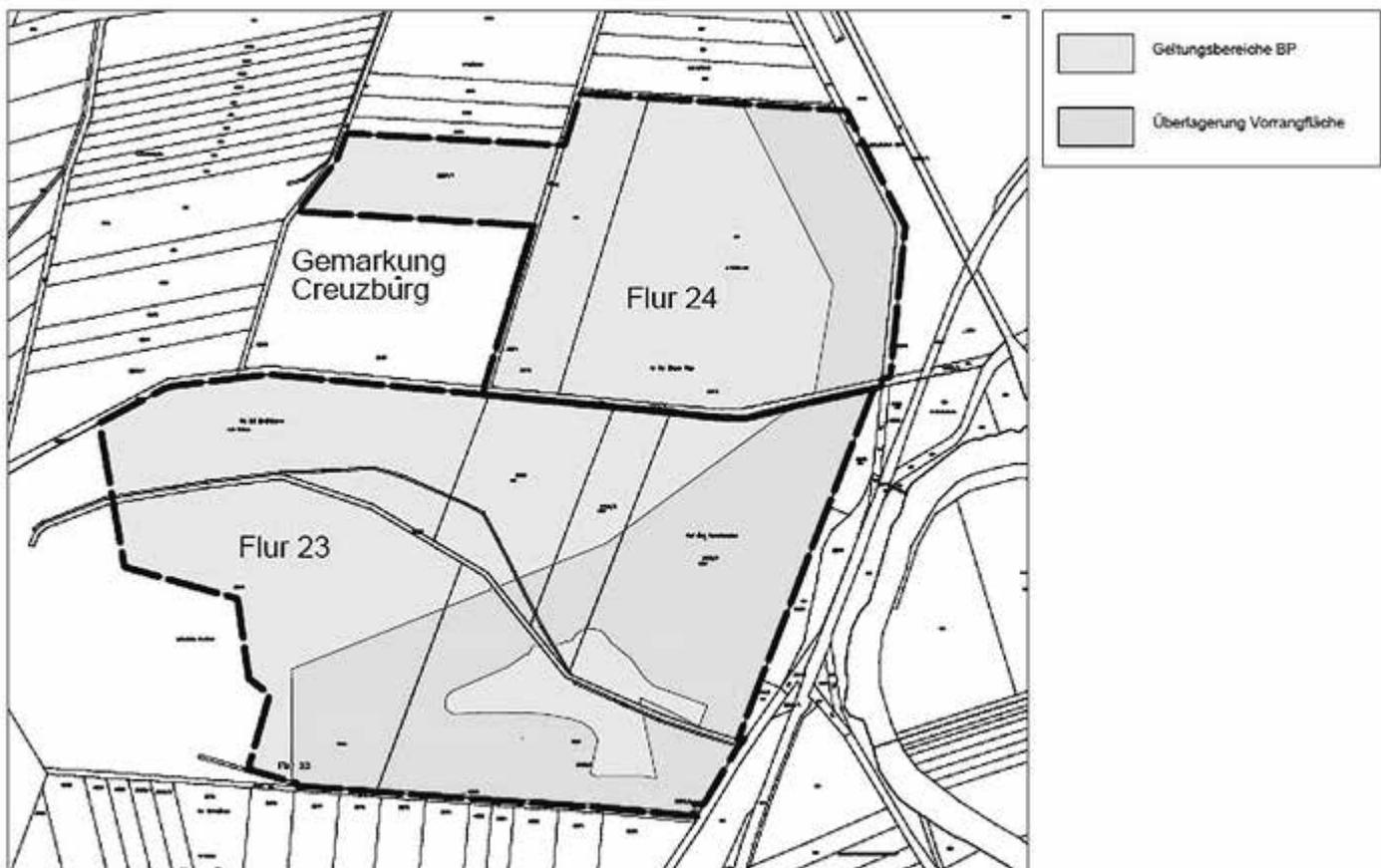
Die Stadt Amt Creuzburg hat für die Vorhaben: Vorhabenbezogener Bebauungsplan „Freiflächen-Photovoltaik-Anlage Rumpfenrain“ und 2. Änderung des Bebauungsplan Nr. 4 „Gewerbegebiet Creuzburg“ die Aufstellungsbeschlüsse gefasst. Im Bereich beider Bebauungspläne ist die Errichtung von Freiflächen-PV-Anlagen geplant.

Beide Bebauungspläne haben bereits den Verfahrensschritt der frühzeitigen Beteiligung nach Baugesetzbuch (BauGB) abgeschlossen.

Aus den eingegangenen Stellungnahmen der Behörden im Beteiligungsprozess ergab sich für beide Planvorhaben die Notwendigkeit, ein Zielabweichungsverfahren durchzuführen.

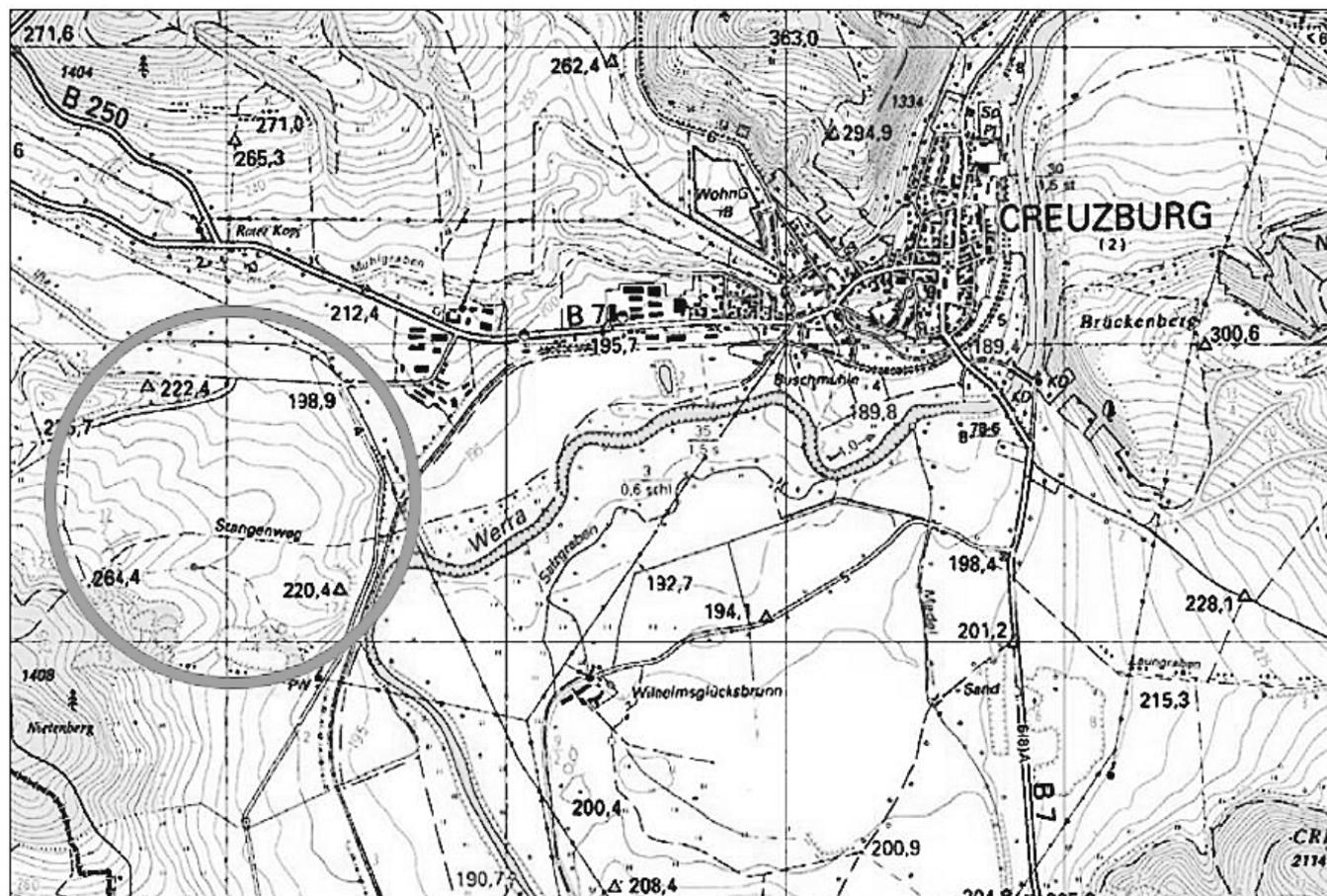
Grund hierfür ist die Beanspruchung von Flächen innerhalb der Geltungsbereiche der beiden Bebauungspläne, die im Regionalplan Südwest-Thüringen als Vorrangfläche für die Landwirtschaft ausgewiesen sind. Eine andere Nutzung als die der Landwirtschaft bedarf daher einer Abweichung vom Regionalplan. Dieser ist über das Thüringer Landesverwaltungsamt in Form eines Zielabweichungsverfahrens durch die Stadt Amt Creuzburg zu beantragen.

Die Zielabweichung bezieht sich auf die Inhalte der beiden Bebauungspläne, die auf Vorrangflächen für die Landwirtschaft, Flächen zur Gewinnung von Solarenergie festsetzen.



Geltungsbereiche der Bebauungspläne für Freiflächen-PV-Anlagen in Creuzburg mit Überlagerung der Vorrangfläche für die Landwirtschaft

Der Geltungsbereich der Flächen für das Zielabweichungsverfahren umfasst in der Gemarkung Creuzburg, Flur 23 die Flurstücke 2032/1, 2032/2, 2033, 2035 (tlw.), 2037 (tlw.), 2038/2, 2039 (tlw.), 2041 und in der Flur 24 die Flurstücke 2272, 2273, 2267/7 sowie teilweise die Flurstücke 2276, 2270/1 sowie 2271.



Lageplan

Der Stadtrat hat in seiner Sitzung am 3. April 2025 beschlossen, für die bezeichneten und in der Plandarstellung gekennzeichneten Flächen ein Zielabweichungsverfahren über das Thüringer Landesverwaltungsamt zu beantragen (StR 2025/329).

Amt Creuzburg, den 17.05.2025

gez. Rainer Lämmerhirt
Bürgermeister



Impressum

Werratal-Nachrichten – Amtsblatt der Verwaltungsgemeinschaft Hainich-Werratal
Herausgeber: Verwaltungsgemeinschaft Hainich-Werratal **Verlag und Druck** LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98693 Ilmenau, info@wittich-langwiesen.de, www.wittich.de, Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21 **Verantwortlich für amtlichen und nichtamtlichen Teil:** die Gemeinschaftsvorsitzende **Verlagsleiter:** Mirko Reise **Erscheinungsweise:** In der Regel alle 2 Wochen kostenlos an die erreichbaren Haushaltungen im Gebiet der Verwaltungsgemeinschaft Hainich-Werratal. Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 3,50 € (inkl. Porto und gesetzlicher MwSt.) beim Verlag bestellen.

Stadt Treffurt

Wichtiges auf einen Blick

Stadtverwaltung Treffurt

Rathausstraße 12, 99830 Treffurt

Telefon: 036923 515-0
 Fax: 036923 515-38
 Internet: www.treffurt.de
 E-Mail: post@treffurt.de

Sprechzeiten:

Montag 9.00 bis 12.00 Uhr
 Dienstag 9.00 bis 12.00 Uhr und 14.00 bis 18.00 Uhr
 Donnerstag 9.00 bis 12.00 Uhr und 14.00 bis 16.00 Uhr
 Freitag 9.00 bis 12.00 Uhr

Sprechzeit des Bürgermeisters nach Vereinbarung.

Alle Ämter sind telefonisch erreichbar:

Bürgermeister	Herr Reinz	515-11
Sekretariat	Frau Jäschke	515-11
Innere Verwaltung	Herr Jauernik	515-35
Zentrale Dienste	Frau Stein	515-14 / 515-0
Ordnung u. Sicherheit	Herr Händel	515-21
Allgemeine	Herr Fiedler	515-24
Ordnungsangelegenheiten		
Umwelt-, Natur-, Brand- und Katastrophenschutz		
Einwohnermeldewesen	Frau König-Dunkel	515-20
Kita u. Jugend	Frau Braunhold	515-48
Standesamt,	Frau Merz	515-22
Friedhofsverwaltung, Fundbüro		
Stadtbaummanagement	Frau Hoffmann	515-28
Stadtplanung und -sanierung,	Herr Braunholz	515-27
Tiefbau,	Frau C. Müller	515-16
Straßenausbaubeitrag		
Facility u. Bürgerhäuser	Frau Fiedler	515-18
Liegenschaften und Hochbau	Frau Schwanz	515-41
Kämmerei	Frau Kleinsteuber	515-17
Stadtkasse	Frau Gauditz	515-26
Steueramt	Frau John	515-25
Anlagenbuchhaltung	Frau A. Müller	515-31
Personalamt	Frau Schnell	515-23
Tourismus, Kultur und Veranstaltungen	Frau Senf	515-42

Öffnungszeiten im Bürgerhaus Treffurt:

Montag - Freitag	10.00 - 15.00 Uhr	
Stadtbibliothek	Frau Roth	515-42

Öffnungszeiten im Bürgerhaus Treffurt:

Mo/Mi/Do/ Fr	10.00 bis 15.00 Uhr
Dienstag	10.00 bis 18.00 Uhr

KOBB (Polizei)

Herr Hoßbach 515-29
 Sprechzeiten im Bürgerhaus Treffurt,
 Eingang von der Rathausstraße:

Dienstag 16.00 bis 18.00 Uhr
 Donnerstag 10.00 bis 12.00 Uhr
 oder nach Absprache
 Außerhalb der Sprechzeiten: PI Eisenach, 03691 2610

Revierleiter

Herr Dohrmann 0172 3480187
 (telefonisch erreichbar während der Sprechzeiten der Stadt-
 verwaltung)

Werratalbote

Alle Beiträge per E-Mail an: werratalbote@treffurt.de

Die aktuelle Ausgabe gleich auf Ihrem Smartphone:



Kindertagesstätten der Stadt Treffurt:

Kindertagesstätte Treffurt	
„Die kleinen Werraspatzen“	51240
Kindertagesstätte Falken	
„Kleine Musmännchen“	569965
Kindertagesstätte Schnellmannshausen	
„Heldrastein - Wichtel“	036926 209949
Evangelische Kindertagesstätte in Großburschla	
„Haus unterm Regenbogen“	88116
Diakonia „Kinderarche Lindenbaum“ in Ifta	036926 90561

Ortsteilbürgermeister:

Ortsteilbürgermeister Falken

Herr Junge 837593

Ortsteilbürgermeister Großburschla

Herr Sachs 0163 7896707

Ortsteilbürgermeister Ifta

Herr Regenbogen 0151 17248560

(Sprechzeit nach Vereinbarung)

Ortsteilbürgermeister Schnellmannshausen

Herr Liebetrau 036926 18404

Arztpraxen/ Zahnarztpraxen:

Treffurt

Gemeinschaftspraxis Annett Wenda/ Katharina Höppner	
FÄ für Allgemeinmedizin	50616
Medizinisches Versorgungszentrum Eisenach	
Allgemeinmedizinische Praxis Dr. med. E. Hey	826605
Zahnarztpraxis A. Montag	80464
Zahnarztpraxis B. Rieger/ K. Cron	50156

Großburschla

Dr. med. Ursula Trebing 88287

Ifta

Dr. med. Silke Först 036926 82513

Apotheken:

Bonifatius-Apotheke Wanfried	05655 8066
Gesundheitsmarkt Treffurt	036923 517-0

Notrufnummern

Feuerwehr/Rettungsdienst	112
Polizei	110

Bereitschaftsdienste

Wenn Sie ärztliche Hilfe benötigen, ist Ihr behandelnder Arzt innerhalb seiner Sprechzeiten für Sie da. Brauchen Sie außerhalb der üblichen Sprechzeiten dringend einen Arzt, dann hilft

der ärztliche Bereitschaftsdienst nachts, an Wochenenden und Feiertagen:

Montag/Dienstag/Donnerstag 18.00 - 07.00 Uhr des Folgetages

Mittwoch/Freitag 13.00 - 07.00 Uhr des Folgetages

Samstag/Sonntag/ 07.00 - 07.00 Uhr des Folgetages

Brückentage/Feiertage

(einschl. Heiligabend und Silvester)

Ärztlicher + zahnärztlicher Notdienst: 116 117

(ohne Vorwahl und kostenfrei)

Bitte halten Sie für den Anruf folgende Informationen bereit:

Name, Adresse mit Postleitzahl und Etage, Telefonnummer

Wer hat Beschwerden?

Wie alt ist die Person?

Welche Beschwerden liegen vor?

Apothekennotdienst

vom Festnetz:0800 0022 833

vom Handy oder SMS mit PLZ: 22833

Weitere wichtige Kontakte

Sperr-Notruf

für Sperrung von EC-Karten, Kreditkarten und elektronischen Berechtigungen 116 116

Elektrizitätswerk Wanfried

Notfallnummer rund um die Uhr 05655 988616

Heizwerk Treffurt80242

Trink- und Abwasserverband

Eisenach-Erbstromtal

Havarie-Telefon036928 9610

.....0170 7888027

TEN Thüringer Energienetze GmbH & Co. KG

(im Auftrag der TEAG)

Störungsdienst Strom 24 h.....0800 686 1166

Postfiliale Treffurt, Straße des Friedens 4

Tel. 036923/ 51881

Montag-Freitag 09.00 - 17.00 Uhr

Samstag 08.00 - 12.00 Uhr

Informationen

Achtung, vorgezogener Meldeschluss Werratalbote Treffurt

Bitte beachten Sie, dass alle Beiträge für die Ausgabe am 31.05.25 bis Mittwoch, 21.05., unter werratalbote@treffurt.de eingegangen sein müssen.

Ihre Stadtverwaltung

Brückentag der Stadtverwaltung

Bitte beachten Sie,
dass alle Einrichtungen der Stadtverwaltung

**am Freitag, dem 30.05.25
geschlossen bleiben.**

Bekanntmachung Fundgegenstände

Nachstehende Fundgegenstände wurden dem Fundbüro der Stadt Treffurt übergeben/übermittelt und wartet auf seinen Besitzer:

- **1 getönte Damenbrille** mit Sehstärke, goldenem Metall-Rahmen und Bügeln mit verstärkten Enden aus Kunststoff
Funddatum: 06.05.2025 Bauwagen Kita Treffurt
- **1 Huawei Handy weiß**
Funddatum: 01.05.2025 Bergstraße 10/Treffurt

Vielen Dank dem ehrlichen Finder.

Ihre Stadtverwaltung

*Das schönste Denkmal,
das ein Mensch bekommen kann,
steht in den Herzen der Mitmenschen.
(Albert Schweitzer, serafinum.de)*

Wir gedenken unserer Verstorbenen

**Frau Rosa Scholz (geb. Frank)
Herrn Conny Speck**

Unsere aufrichtige Anteilnahme gilt den Angehörigen.
Wir wünschen Ihnen viel Kraft auf dem Weg der Trauer,
aber auch Mut für dankbare Erinnerungen
und Hoffnung für die Zukunft.

Ihre Stadtverwaltung

Stadtverwaltung Treffurt Treffurt, den 08. Mai 2025

Einladung

zur öffentlichen Sitzung des Stadtrates der Stadt Treffurt

am: Montag, den 19. Mai 2025

um: 19.00 Uhr

**im: Ratssaal, Bürgerhaus Treffurt,
Puschkinstraße 3**

Tagesordnung:

öffentlicher Teil:

1. Eröffnung der Sitzung
2. Feststellung der Beschlussfähigkeit des Stadtrates
3. Ehrungen/Gratulationen
4. Genehmigung der Niederschrift vom 01. April 2025
hier: öffentlicher Teil
5. Jugendarbeit im Stadtgebiet Treffurt
hier: Bericht Jugendkoordinatoren
6. Vorlage der Jahresrechnung 2024
7. Über- und außerplanmäßige Ausgaben
des Bürgermeisters 2024
hier: Bekanntgabe
8. Hauptsatzung der Stadt Treffurt
hier: 4. Änderungssatzung
9. Satzung zur Regelung der Aufwandsentschädigung
für die Ehrenbeamten und ehrenamtlichen Feuerwehrangehörigen, die ständig zu besonderen Dienstleistungen
herangezogen werden,
der Freiwilligen Feuerwehr Treffurt
hier: Aufhebung
10. Satzung zur Regelung der Aufwandsentschädigung
für die Ehrenbeamten und ehrenamtlichen Feuerwehrangehörigen, die ständig zu besonderen Dienstleistungen
herangezogen werden,
der Freiwilligen Feuerwehr Treffurt
hier: Beschluss
11. Mitteilungen des Bürgermeisters
12. Anfragen

nicht-öffentlicher Teil:

13. Genehmigung der Niederschrift vom 01. April 2025
hier: nicht-öffentlicher Teil
14. Auftragsvergabe
15. Grundstücksangelegenheit
Gemarkung Schnellmannshausen
16. Grundstücksangelegenheiten
Gemarkung Schnellmannshausen
17. Mitteilung des Bürgermeisters
18. Anfragen

*M. Reinz
Bürgermeister*

Die Praxis Dr. med. U. Trebing

ist vom 26.05.25 bis 30.05.2025 geschlossen.

Vertretung:

Praxis Fr. Dr. med. E. Hey
Marktplatz 2, 99830 Treffurt
Telefon: 036923 / 826605

Gemeinschaftspraxis Fr. Wenda/ Fr. Höppner
Goethestr. 1a, 99830 Treffurt
Telefon: 036923/50616

Im Vertretungsfall wird um telefonische Anmeldung gebeten.
Ab Montag, den 02.06.2025 sind wir wieder für Sie da.

Praxis Dr. med. U. Trebing

Wir gratulieren

... im Monat Mai 2025

am 18. Mai

Frau Marga Müller
in Treffurt

zum 94. Geburtstag

am 25. Mai

Frau Anni Fischer
in Schnellmannshausen

zum 85. Geburtstag

am 26. Mai

Frau Monika Cron
in Falken

zum 70. Geburtstag

am 30. Mai

Frau Ingeburg Heim
in Großburschla

zum 70. Geburtstag



Am 21. Mai 2025
begehen
die Eheleute Horst und Ursula Schade
in Treffurt
ihren 60. Hochzeitstag.



Wir wünschen unseren Jubilaren alles Gute!
Ihre Stadtverwaltung

Kirchliche Nachrichten

Kirchgemeinde Ifta

Die Nachrichten der Kirchgemeinde Ifta finden Sie weiterhin im Teil der VG Hainich-Werratal unter der Rubrik Kirchliche Nachrichten/Evangelisches Pfarramt Creuzburg.

Evangelische Kirchgemeinden

TREFFURT

Samstag, 24.05.

18:00 Uhr Einladung zum Chorkonzert
des MGV Liedertafel Treffurt
in der Bonifatiuskirche

Termine

Kirchenchor donnerstags, 20.00 Uhr
Posaunenchor donnerstags, 19.30 Uhr

Big Band mittwochs, 19.30 Uhr
Kinderkreis freitags, 17.30 Uhr
Vorkonfirmanden 14-tägig dienstags, 15.00 Uhr

SCHNELLMANNSHAUSEN

Termine

Kinderkreis: 14-tägig mittwochs 16.30 Uhr
Jugendkreis: 14-tägig mittwochs 18.00 Uhr

FALKEN

Sonntag, 25.05.

11.00 Uhr Gottesdienst mit Taufe

Pfingstsonntag, 08.06.

09.30 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 15.06.

11.00 Uhr Gottesdienst

Termine

Vorkonfirmanden 14-tägig dienstags, 15.00 Uhr in Treffurt
Pilatesgruppe dienstags, 18.30 in der Turnhalle

GROSSBURSCHLA

Sonntag, 25.05.

09.30 Uhr Gottesdienst

Pfingstsonntag, 08.06.

11.00 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 15.06.

09.30 Uhr Gottesdienst

Termine

Vorkonfirmanden 14-tägig dienstags, 15.00 Uhr in Treffurt
Pilatesgruppe montags, 18.30 Uhr im Kindergarten

Kontakt

Treffurt und Schnellmannshausen

Seelsorge und Gottesdienste:

Sabine Münchow, 036087 975625

Gemeindebüro Sigrid Köth (freitags 9.00-12.00 Uhr),
036923 80359

Falken und Großburschla

Pfarrerin Silvia Frank, 036923 88285

Gemeindepädagogin Sigrid Schollmeier,

01522 9652021, sigrid.schollmeier@ekmd.de

- von Montag bis Donnerstag
- von 9.00 - 16.00 Uhr
- Pfarrsaal in Großburschla
- geplant ist: gemeinsam in den austauschen kommen, singen, spielen, kreativ sein, unterwegs sein, neues Kennenlernen - einen Tagesausflug
- gemeinsame Zwischenmahlzeiten und ein warmes Mittagessen
- Unkostenbeitrag: 20,00 €
- Anmeldung bis 28.05.2025



Kinder-Bibel-Tage
04.08. bis 07.08.25



Der gute Hirte...

Es freuen sich über dich:
Gemeindepädagogin
der Werra Region
Silvia Frank
Tele: 01522 9652021
Pfarrrasse 8 Mail: sigrid.schollmeier@ekmd.de

GRR Vorsitzender von
Schnellmannshausen
Eric Dreieroth



gemeinsames Kochen + essen

Chillen - spielen - Musik

Zeit und Raum für EUCH

Wichtig! eure Themen und Ideen

Neues kennenlernen

JUGEND-ABEND

Alter? ab 8. Klasse

Wann? MONTAG: 28.04.25 19.05.25 23.06.25

Wo? "Alte Schule" in Schnelli

Zeit: 18.00 bis 20.00 Uhr

evangelische jugend | EKM

Katholische Kirchengemeinde St. Marien

Samstag, 17.05.25
09.00 Uhr Gottesdienst

Veranstaltungen

Blutspende in Treffurt

Institut für Transfusionsmedizin Suhl

Wir laden herzlich ein zum nächsten Blutspendetermin
am Montag, dem 26.05.25, von 16.00 Uhr bis 19.00 Uhr
in der Regelschule Treffurt, Schulstraße 9.

Internationaler Museumstag am 18.05.25

Am Sonntag, dem 18. Mai 2025, findet der Internationale Museumstag statt. Die Thüringer Museen laden Sie mit abwechslungsreichen Programmen, spannenden Führungen, Familienaktionen und exklusiven Einblicken in die Museumsarbeit ein, die Vielfalt der Museen zu entdecken. Vielerorts entfällt der Eintritt.
Infos: <https://museumsverband-thueringen.de>

Das Heimatmuseum Treffurt

ist am 18.05. von 14.00 bis 17.00 Uhr geöffnet und zeigt das gerade restaurierte Gemälde erstmals öffentlich.

Benefizkonzert der Big Band Swinging Brass

am 18. Mai um 17.00 Uhr in und zugunsten der Iftaer Kirche

Nach den ersten Konzerten im vergangenen Jahr hat die neu gegründete Big Band weiter an sich gearbeitet und ihr Repertoire erweitert. Inzwischen bereichern zwei zusätzliche Musiker die Band und sorgen sowohl in der Rhythmusgruppe als auch im Holzbläsersatz für Stabilität.

Mit klassischem Swing, jazzig arrangierten Klassikern der Rock- und Popmusik sowie einer besonderen musikalischen Überraschung möchte die Band gemeinsam mit Ihnen beswingt in die neue Woche starten.

Im Anschluss an das Konzert wird es Gelegenheit geben, bei verschiedenen Kaltgetränken miteinander ins Gespräch zu kommen.



Wir freuen uns auf Sie und diesen Abend!

Swinging Brass
Die Big Band der Werra-Region

130 Jahre

FEUERWEHRFEST 24. MAI 2025

Sportplatz Großburschla

10 Uhr Fröhschoppen mit den *Falkener Musikanten*

14 Uhr Zaubershow für Groß und Klein mit *Matthias Rogge*

Feuerwehr Fahrzeugausstellung

Hüpfburg für die Kids

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt

Radwandertag auf dem Unstrutradweg

Fünf Touren - ein Ziel

Am 01.06.2025 ruft der Unstrutradweg e.V. gemeinsam mit der Stadt Mühlhausen zum Radwandertag entlang der Unstrut auf. Fünf begleitete Radtouren - ab Heiligenstadt, der Unstrutquelle in Kefferhausen, Bad Langensalza, Treffurt und Sondershausen - treffen sich am Zielort in Mühlhausen: Dort erwartet die Teilnehmer das „Freiheitsfest 1525“ mit einem bunten Programm.



Der Unstrutradweg e.V. ruft zusammen mit der Stadt Mühlhausen dazu auf, am 01.06.2025 den Unstrutradweg zu erleben und mit dem „Freiheitsfest 1525“ in Mühlhausen ausklingen zu lassen. Es stehen fünf begleitete Touren zur Auswahl.

„Freiheitsfest 1525“ in Mühlhausen

In Mühlhausen wird es Erfrischungen und ein buntes Programm geben, denn dort lädt das „Freiheitsfest 1525“ dazu ein, nach der Tour länger zu verweilen und den Tag entspannt ausklingen zu lassen. Seien Sie auch dabei, wenn Sie und Ihre Mitradler um 13:00 Uhr auf der Bühne am Kristanplatz vom Vorstand des Unstrutradweges e.V. begrüßt werden. Er übergibt zudem den „Staffelstab“ in Form einer goldenen Luftpumpe an nächsten Austragungsort Memleben weiter. Der Radwandertag entlang des Unstrut-Radweges findet alle zwei Jahre statt.

Warum sich eine Tour auf dem Unstrutradweg lohnt

Sie fahren auf einem sehr gut ausgebauten, flachen Radweg durch eine wunderschöne Landschaft entlang der Unstrut vorbei an Burgen, einem ehemaligen Kloster und einiger anderer Sehenswürdigkeiten. Der Radweg ist sehr gut ausgeschildert und wird Ihnen Lust auf die Erkundung weiterer Streckenabschnitte zwischen der Quelle der Unstrut bei Kefferhausen im Eichsfeld und ihrer Mündung bei Naumburg in der Region Saale-Unstrut machen.

Kontakt

Unstrutradweg e.V.
 Neuer Steinweg 1 | 06618 Naumburg
 Tel. 03445 - 233 795 | info@radweg-unstrut.de

- **Tour 1 | Heiligenstadt nach Mühlhausen**
 Treffpunkt: 09:00 Uhr
 Streckenlänge: 37 km
- **Tour 2 | Unstrutquelle in Kefferhausen nach Mühlhausen**
 Treffpunkt: 10:30 Uhr an der Quelle
 Streckenlänge: 23 km
- **Tour 3 | Bad Langensalza nach Mühlhausen**
 Treffpunkt: 09:30 Uhr
 Streckenlänge: 25 km
- **Tour 4 | Treffurt nach Mühlhausen**
 Treffpunkt: 08:30 Uhr
 Streckenlänge: 35 km
- **Tour 5 | Sondershausen nach Mühlhausen**
 Treffpunkt: 08:00 Uhr
 Streckenlänge: 45 km

Bei Interesse sind die Teilnehmenden dringend dazu aufgerufen, sich vorher unter info@radweg-unstrut.de oder 03445/233790 anzumelden.



Gemeinsam Radfahren und dabei das Unstruttal in vollen Zügen genießen! Von Bad Langensalza, Heilbad Heiligenstadt, der Unstrut-Quelle in Kefferhausen, Treffurt und Sondershausen führen begleitete Touren nach Mühlhausen. Um 13:00 Uhr erfolgt die Begrüßung der Radfahrer auf der Bühne am Kristanplatz. Am 01.06.2025 findet in Mühlhausen das große „Freiheitsfest 1525“ statt. Es erwartet Sie historisches Marktreiben mit Theaterdarstellungen und die Thüringer Landesausstellung.

Tour 1: Heiligenstadt nach Mühlhausen
 Treffpunkt: 09:00 Uhr
 Tourist Information, Marktplatz 15

Strecke: über die Unstrutquelle

Länge: 37 km

Tour 2: Unstrut-Quelle nach Mühlhausen
 Treffpunkt: ab 10:30 Uhr
 Unstrut-Quelle, Kefferhausen

Strecke: über Helmsdorf und Reiser

Länge: 23 km

Tour 3: Bad Langensalza nach Mühlhausen
 Treffpunkt: 09:30 Uhr
 Tourist Information, Bei der Marktkirche 11

Strecke: über Bollstedt und Altengottern

Länge: 25 km

Tour 4: Treffurt nach Mühlhausen
 Treffpunkt: 08:30 Uhr
 Rathaus Treffurt, Puschkinstraße 12

Strecke: Unstrut-Werra-Radweg über Heyerode

Länge: 35 km

Tour 5: Sondershausen nach Mühlhausen
 Treffpunkt: 08:00 Uhr
 Ärztehaus, Vor dem Wippertor 1

Strecke: Unstrut-Werra-Radweg über Schlotheim

Länge: 45 km

Weitere Informationen und Anmeldung (zwingend erforderlich) unter: Tel. 03445/233795 oder info@radweg-unstrut.de
www.radweg-unstrut.de



HIMMELFAHRT AUF DEM HELDRASTEIN

Die IG Heldrastein lädt Sie auf das Herzlichste zur Feier zwischen 11 Uhr und 14 Uhr ein. Wie an Heiligabend findet um 11 Uhr eine kleine Andacht statt. Ebenso erfolgt ein Bustransfer.

Abfahrt in Wanfried 09:30 Uhr,
 Altenburschla 09:40 Uhr,
 Großburschla 09:50 Uhr,
 Heldra 10:00 Uhr,
 Treffurt 10:10 Uhr,
 Schnellmannshausen 10:25 Uhr

Die Einzelfahrt kostet je nach Abfahrtsort zwischen 3,00€ und 4,50€, die Rückfahrt erfolgt um 14:30 Uhr.

Auf zahlreiche Gäste freut sich die

IG HELDRASTEIN



BIER PONG Turnier

07 JUNI 2025
14:00 Uhr
GEMEINSCHAFT SCHNELLMANNSHAUSEN

FREITAGSAMSTAG
2. SCHNELLMANNSHAUSER BIER-PONG-TURNIER

Anmeldung:
Schreibe uns eine Mail an kv51794@gmx.de mit dem Betreff „BierPongTurnier 2025“

Anschließend erhältst du das Anmeldeformular sowie weitere Infos inklusive Regelwerk. Die Anmeldung ist mit dem Überweisen der Startgebühr in Höhe von 20€ auf unser Konto abgeschlossen.

Einzigste Voraussetzung für die Teilnahme am Turnier ist ein Mindestalter von 16 Jahren.

Teilnahmeschluss ist der 25.05.2025

ES LÄDT EIN, DIE KIRMESGESELLSCHAFT SCHNELLMANNSHAUSEN 2025



Himmelfahrt am Försterhäuschen

Donnerstag, 29. Mai 2025 Start: 10:00 Uhr



Verbringe dein Feiertag in entspannter Atmosphäre mitten in der Natur! Am Försterhäuschen erwartet euch ein gemütlicher Tag mit allem, was das Herz begehrt:

- Kaffee & Kuchen
- Deltige Speisen vom Grill

Ein Tag für Genießer und Naturfreunde!
Wir freuen uns auf euren Besuch!

Der Försterhäuschen

GROSSES KINDERFEST

SCHNELLMANNSHAUSEN

14. JUNI 2025 14:00 UHR

UMZUG DURCHS DORF MIT DEN ORIGINAL HELDRASTEIN - MUSIKANTEN

START DES UMZUGS AUF DEM FESTPLATZ!!!

ANSCHLIESSEND BUNTES TREIBEN AUF DEM FESTPLATZ



PROGRAMM DER HELDRASTEINWICHEL



Station der Feuerwehr



Bastelangebote



Brezelmann



Station der Feuerwehr



Spielstraße und vieles mehr !!





Das haben wir erfahren dürfen, als wir Bäckermeister Maik Cron in seiner Backstube besuchen durften. Mmhhh wie gut hat es da gerochen! Frisches warmes Brot und Brötchen, viele verschiedene Kuchen und Plätzchen und noch einige Leckereien mehr waren schon fertig gebacken. Es ist schon sehr interessant mal in eine Backstube zu schauen. So große Maschinen zum Rühren und Kneten und der riesige Backofen!

Und dann ging es los. Auch wir Vorschüler der Musmännchen aus Falken durften backen! Eine große Schüssel Muffinteig rührten wir zusammen und füllten mit der großen Teigspritze die Förmchen. Nun mussten unsere Muffins in den großen Ofen. Mit einem langen Holzschieber schoben wir unsere gefüllten Backförmchen in den heißen Ofen.

Und nun? Nun ja, ein Bäcker darf nicht bummeln. So bereiteten wir mit ihm noch andere Teige, wie den für die Pfannkuchen, vor und natürlich durften wir auch ein leckeres warmes Brötchen naschen.



Dabei aber nicht den Ofen aus den Augen verlieren. Unsere Muffins waren rasch fertig und wir überzogen sie noch mit leckerer Schokoglasur und natürlich mit bunten Streuseln. Das war wirklich für alle Kinder ein spannender Vormittag. Stolz trugen die Kinder eine große Kiste mit leckeren selbstgebackenen Muffins in den Kindergarten. Die haben allen Musmännchen sehr gut geschmeckt!

Ein ganz liebes Dankeschön an Herrn Cron für die tolle Zeit in seiner Backstube.



Kindertagesstätten

Neues von den Musmännchen

Was macht ein Bäcker morgens um 9.30 Uhr?



Schulen

Erfolgreiche Teilnahme am Mathematik-Wettbewerb Westthüringens

Schüler der TGS Treffurt sicherten sich Spitzenplätze beim mathematischen Wettbewerb in Westthüringen im Bereich Regelschule. Sein kluges strategisches Denken konnte Theo Aßmann mit einem 1. Platz unter Beweis stellen. Vincent Pohl, ebenfalls Klasse 5, belegte dicht dahinter den 2. Platz.

Trotz des großartigen Doppelerfolges darf laut Regularien nur Theo Aßmann am Landesfinale im Mai 2025 in Erfurt teilnehmen und dort ganz Westthüringen im Bereich Regelschule vertreten. Wir sind stolz auf beide Schüler. Der ganze Schulstandort der TGS Treffurt drückt Theo fest die Daumen für seine Teilnahme am 22. Mathematischen Wettbewerb auf Landesebene.

Stefan Koch



Vereine und Verbände

Heimatverein Ifta - Termine im Juni

Schlossbesichtigung Lüderbach 11.06.2025

Am 11.06.2025 findet die Schlossbesichtigung in Lüderbach mit unseren Freundinnen und Freunden vom Heimatverein Lüderbach statt. Im Anschluss an die Schlossbesichtigung ist ein gemütliches Beisammensein bei Kaffee und Kuchen geplant. Die genauen Zeiten und den Ablauf teilen wir noch rechtzeitig vor der Veranstaltung mit.

Anmeldungen für die Schlossbesichtigung sind möglich bei:
Anja Wallstein
Helga Dick
oder per E-Mail an heimatvereinifta@gmail.com

Flohmarkt in Ifta 28.06.2025

Der Heimatverein Ifta möchte am 28.06.2025 einen Flohmarkt in Ifta veranstalten. Wer sich beteiligen möchte, kann sich gern anmelden unter: heimatvereinifta@gmail.com.

Wir freuen uns über eine rege Beteiligung.
Heimatverein Ifta e.V.

Eröffnung der Heimatstube in Ifta



Am 30.04.2025 fand die Eröffnung unserer Heimatstube und der neu eingerichteten Schusterstube in Ifta statt. Der Einladung zur Eröffnung sind einige Interessierte gefolgt und in geselliger Runde mit insgesamt 24 Personen haben wir einen schönen Nachmittag bei Kaffee und selbst gebackenen Kuchen verbracht. Auch das ein oder andere Eierlikörchen durfte nicht fehlen.

Für die Organisation und Ausrichtung der kleinen Eröffnungsfeier danken wir unserer

ehemaligen Vereinsvorsitzenden Helga Dick sehr herzlich. Ebenso bedanken wir uns bei Birgit Niebergall und Bärbel Glock für ihre tatkräftige Unterstützung an diesem Tag und natürlich auch bei den Bäckerinnen, die mit ihren leckeren Kuchen zu unserer Eröffnung beigetragen haben.

Ab sofort wird unsere Heimatstube wieder einmal im Monat an jedem 3. Mittwoch von 16 bis 18 Uhr zur Besichtigung geöffnet sein.

Die nächsten Termine sind am 21.05. und 18.06.2025.

Im Juli und August ist Sommerpause und im September sind wir dann wieder für euch da.

Wir freuen uns auf Euren Besuch!
Euer Heimatverein Ifta e.V.
Anja Wallstein



Kräuterwanderung des Heimatvereins Ifta



*Die Themenpflanze der Kräuterwanderung 2025:
Der Gundermann*

Schilder hat vor allem unseren jüngsten Teilnehmerinnen und Teilnehmer besonders viel Spaß gemacht. Die Schilder haben einheimische Pflanzen gekennzeichnet, die es zu erkennen galt und über die Cornelia Interessantes zu erzählen wusste. So fanden wir u.a. Schöllkraut, Nelkenwurz und Odermennig, aber auch noch einige mehr.

Von der Lochmühle aus ging es zurück zum Klingrain, wo uns nach einer schönen und interessanten kleinen Wanderung ein sehr schönes Buffet erwartet hat, zu dem die Teilnehmerinnen und Teilnehmer mit leckeren Köstlichkeiten beigetragen haben. Natürlich stand bei diesem Buffet das Thema Kräuter im Vordergrund. Bei diesem leckeren Essen und kühlen Getränken haben wir unsere Veranstaltung gemütlich ausklingen lassen.

Wir sagen ein herzliches Dankeschön an Cornelia Iser für diese schöne Wanderung und das gemütliche Beisammensein bei ihr Zuhause und natürlich auch für all ihre Mühe und die liebevolle Arbeit, die sie in die Vorbereitung gesteckt hat.

Ebenso ein großes Dankeschön an Helga Dick für die gute Organisation und an alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer, die mit ihren leckeren Köstlichkeiten zu diesem tollen Buffet beigetragen haben.

Es war eine sehr schöne und gelungene Veranstaltung und wir freuen uns schon auf das nächste Jahr!

Anja Wallstein
Heimatverein Ifta



SGS rutscht wieder ans Tabellenende

Erfurt. (pl) Am Samstagabend empfing der HSC Erfurt die SG Schnellmannshausen zum Landesliga-Duell in der Sporthalle Mittelhäuser Straße. Vor gut gefüllten Rängen lieferten sich beide Mannschaften ein körperbetontes Spiel, das die Gastgeber am Ende deutlich mit 34:26 für sich entschieden.

Die SGS musste ohne Moritz Raddau und Bastian Heilwagen auskommen. Die Gäste aus Schnellmannshausen starteten stark in die Partie und gingen früh mit 3:1 in Führung. Doch Erfurt antwortete eindrucksvoll - vor allem Hannes Mäder und Michel Kemmerling drückten dem Spiel früh ihren Stempel auf. Mit einem 5:0-Lauf drehte der HSC das Spiel, während Schnellmannshausen zunehmend in Unterzahl geriet. Zur Halbzeit lag Erfurt mit 13:9 vorn. Die SGS scheiterte an sich selbst, da man teils

freie Würfe nicht im Kasten verwandelte. Ebenfalls erwischten die beiden SGS-Torhüter nicht ihren besten Tag.

In der zweiten Hälfte versuchte Schnellmannshausen, mit dem treffsicheren Hassun Maghames das Spiel nochmal zu drehen, doch Erfurt blieb souverän.

Ein verdienter Heimsieg für den HSC Erfurt, der mit einer geschlossenen Mannschaftsleistung überzeugte.

Die SGS rutscht durch den beachtlichen 52:30 (!) Sieg von Nordhausen gegen Goldbach wieder auf den letzten Tabellenplatz ab. Sie haben es am kommenden letzten Heimspieltag nun nicht mehr selbst in der Hand, den Vorletzten Tabellenplatz zu erreichen. Nordhausen muss in Apolda zeitgleich verlieren.



SGS: Thomas Wehner, Lucas Meier - Elias Schilbach, Kai Hengst (3), Robin Kaufmann, Marius Reinz, Justin Luhn (1), Pierre Jauernik (2), Leon Biehl, Pascal Luhn (1/1), Julian Helm (5), Kevin Gellrich (1), Hannes Beyer (2), Hassun Maghames (11/4)

7m: 4/7 - 5/6

2min: 10min - 14min

Schiedsrichter: Hiob/Völkner

SV Eintracht Ifta e.V.

Erstes Steeldart Team-Turnier in Ifta

Am 12.4.25 fand in der „Alten Schule“ in Ifta das erste Steeldart Team-Turnier des SV Eintracht Ifta statt. Da die Nachfrage nach dem „internen Iftaer“ Einzelturnier groß war, organisierte die Darts-Sektion („Bullseye Bandidos“) dieses Doppeltturnier. Mit 32 Teams war das Turnier schnell ausgebucht. Nach der Auslosung erfolgte die Gruppenphase, wo in 8 Gruppen mit jeweils 4 Mannschaften gespielt wurde. Die 2 besten Teams jeder Gruppe qualifizierten sich für das Achtelfinale.

Aus Ifta konnten sich folgende Teams für das Achtelfinale qualifizieren:

„Die linke & rechte Hand des Teufels“ (Tobias Leinhos, Christoph Kaufmann); „MoWe Darts 2.0“ (Tino Montag, Marcus Weber); „Glashoch Rangers“ (Stefan Uth, Erik Asch); „Die stumpfen Spitzen“ (Nils Marx, Hannes Müller); „Team Rose“ (Jon Alec + Stefan Rose); „Stabile Stecker (Niklas Stichling, Julian Steinert). Im Viertelfinale setzte sich das Team „Stabile Stecker“ mit 3:2 gegen „Schmerzgebirge Haue“ durch. Das junge Team der „Stumpfen Spitzen“ musste gegen die „Flugbahn Feinschmecker“ Lehrgeld zahlen und verlor glatt mit 3:0. Im 3. Viertelfinale kam es zu einem vereinsinternen Duell. Dabei trafen die „Glashoch Rangers“ auf „MoWe Darts 2.0“.

Letzt genannte konnten sich mit 3:0 durchsetzen und buchten das Halbfinalticket. Im letzten Viertelfinale gewann „Rumpel Garten United“ mit 3:0 souverän gegen „Tick Tick Boom“.

Die Halbfinalbegegnungen standen nun fest. Hier siegten die „Flugbahn Feinschmecker“ 4:2 gegen „Stabile Stecker“ und auch „Rumpel Garten United“ konnte sich mit 4:2 gegen „MoWe Darts 2.0“ durchsetzen. Vor dem großen Endspiel kam es zum Spiel um Platz 3. Diesen konnte sich das Team „Stabile Stecker“ in einem engen Spiel mit 3:2 sichern. Nun stand das große Finale zwischen den „Flugbahn Feinschmeckern“ (Marcel Urbig, Manuel Meng) und „Rumpel Garten United“ (Sascha Budde, Ludwig Nicolai) an. Die bis dahin stark aufspielenden Jungs von „Rumpel Garten United“ konnte dies im Finale leider nicht nochmal umsetzen. So kam es zu einem souveränen 4:1 Sieg für das Team aus Eisenach. Sie durften als erste Mannschaft den neuen Wanderpokal mit nach Hause nehmen. Glückwunsch an Marcel und Manuel für das starke Turnier.

Ein langer Darts Tag ging nun zu Ende. Vielen Dank an alle die zum guten Gelingen des Turniers beigetragen haben.

Mit sportlichen Grüßen

Tino Montag



v.l. „Rumpel Garten United“; „Flugbahn Feinschmecker“; „Stabile Stecker“

Männerpirsch Mai 25

Meine Herren, lieber/e Leser/innen,

am Tag der Befreiung, am 08. Mai 2025, haben die Herren der Herrenwandergruppe „Männerpirsch“ ihre Wanderung im Mai durchgeführt. Wie in jedem Jahr wollten wir einen örtlichen Wanderweg im Raum Creuzburg von jugendlich ungestümem Wildwuchs befreien.

Wie hatten aber Glück, der von uns ausgewählte Wanderweg befindet sich noch in einem sehr guten Zustand. So dass wir uns diesmal nicht verausgaben brauchten. Gut gelaunt erreichten wir über den „Scherbschen Rain“ den „Eschenborn“, einen vielen Wanderern bekannten Ruhepunkt in unserer Natur. Ruhepunkt aber nur, wenn der Besucher gewillt ist, diesem Platz die nötige Aufmerksamkeit angedeihen zu lassen und ihn nicht zu vermüllen. Nach einem ausgiebigen Pauschen (alle geleerten Fläschchen, wurden ordnungsgemäß in der dortigen Mülltonne entsorgt), machten wir uns auf den Weg zu unserem nächsten Höhepunkt. Herr Gerd hatte als Überraschung, anlässlich eines familiären Jubiläums, zu einem Waldpicknick eingeladen. So konnten wir bei bestem Wanderwetter, na ja, der Wind war ein bisschen frisch, einige frohe Minuten verbringen, was bei dem kulinarischen Angebot kein Problem darstellte. An dieser Stelle nochmals unseren herzlichen Dank an Herrn Gerd und Gattin.

Aber auch der schönste Aufenthalt findet einmal sei Ende; die von uns geplante Ankunftszeit in der von uns geplanten Creuzburger Gastronomie rückte näher, so dass wir uns auf die Socken machen mussten. Rechtzeitig trafen wir ein und fanden auch ein schönes Plätzchen im Biergarten. Das erste Bier kam umgehend, und auch das bestellte 3-Gänge-Menü. Auch hier unseren Dank an Silke und Steffen!

Als besonderen Ehrengast konnten wir Herrn Heinz begrüßen, der es sich nicht nehmen ließ, trotz körperlicher Einschränkungen, an unserem Imbiss bei Silke und Steffen, teilzunehmen. Bravo Heinz!

Meine Herren, unsere Pirsch im Juni wollen wir in/bei Faulungen am 12.06.25 bestreiten: ca. 10 km, mittel. Leider gibt es keine Einkehrmöglichkeit, also Rucksackverpflegung.

Nähere Informationen über die üblichen Bekantmachungen.

Euer Wanderfuchs



Familienanzeigen

» Anzeigenannahme Tel. 03677/2050-0
oder www.anzeigen.wittich.de

80

Tausend Wünsche sind gekommen.
Pausenlos. Von früh bis spät.
Und ich hab sie (auch die frommen)
kurzerhand beim Wort genommen
und vorm Fenster ausgesät.
Vorhin hob ich die Gärtnen.
War es Täuschung? Sah ichs grünen?
Werdens Blumen? Bleibst Papier?
Sollt es blühen, liegts an Ihnen.
Wird es nichts, dann liegts an mir.

Mit diesen schönen Worten Erich Kästners möchte ich mich bei allen Gratulanten und Gästen anlässlich meines 80. Geburtstags herzlich bedanken. Ein besonderer Dank geht an Pastoring S.M. Breustedt und Herrn Ronny Schwanz.

Karin Helbig



Scherbda, April '25

WIR SAGEN DANKE

Wir bedanken uns, auch im Namen unserer Eltern,
ganz herzlich für die vielen Glückwünsche und Geschenke
anlässlich unserer

KONFIRMATION.

Besonders bedanken wir uns bei
Herrn Pfarrer Hoffmann für die schöne Konfirmandenzeit.



*Elisa Salzmann, Emil Dietrich, Ena Busch,
Freya Lintz, Jonathan Dietzel, Lena Liebetrau,
Lennard Hobert, Lucia Warlich, Marius Deubner,
Mathilda Degenhardt, Matteo Lippold*

Mihla, im Mai 2025

Familienanzeigen selbst gestalten: www.anzeigen.wittich.de

”

*Gott segne dich und behüte dich;
Gott lasse das Angesicht leuchten über dir
und sei dir gnädig;
Gott habe das Angesicht auf dich
und gebe dir Frieden.*

(4. Mose 6, Verse 24-26)



BREITENBACHER HOF

Inh. Oliver Kaupp

*Eine Ära geht zu Ende -
Wir sagen Danke und übergeben
unser Hotel in gute Hände!*

Nach 46 Jahren mit Herz und Hingabe verabschieden wir uns zum 1. Juni 2025 aus Altersgründen aus dem aktiven Hotelbetrieb.

Mit großer Freude teilen wir mit, dass unser Haus sowie ein Großteil unseres bewährten Teams ab dem 1. Juni von Familie Bradu übernommen und in vollem Umfang weitergeführt wird.

Familie Bradu bringt viel Erfahrung und Leidenschaft mit – und begrüßt Sie mit einem besonderen Einführungsangebot:

10 % Rabatt auf alle Pauschalen im Juni 2025.

Wir bedanken uns von Herzen für Ihre jahrzehntelange Treue und freuen uns sehr, wenn Sie dem Hotel Breitenbacher Hof auch unter neuer Führung verbunden bleiben!



Ihre Familie
*Oliver und
Christa Kaupp*
Hotel Breitenbacher Hof

**Im Gesundheitstal im Schwarzwald
zur Ruhe kommen und den Duft
der Tannen riechen**

Die kleine Auszeit

Immer Donnerstag oder Freitag bis Sonntag
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension
1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x Obstteller
1 x Kaffee und Kuchen, 1 x Flasche Wein

2 Nächte p. P. ab € 235,-

Schwarzwaldtage

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag
4 oder 5 Nächte mit 2 oder 3 x Menüwahl aus 3 Gerichten
Montag und Dienstag nur Frühstück

4 Nächte p. P. ab € 318,-

Schwarzwaldwoche

7 Übernachtungen mit Frühstück, 5 x Halbpension,
davon 4 x Menüwahl aus 3 Gerichten und 1 x festliches
6-Gang-Menü, Montag und Dienstag nur Frühstück

p. P. ab € 545,-

Breitenbachstraße 18 · 72178 Waldachtal-Lützenhardt
Nördlicher Schwarzwald
Tel. 0 74 43 / 96 62 - 0 · Fax 0 74 43 / 96 62 60

www.hotel-breitenbacher-hof.de

FASZINATION PADEL

Schnell, dynamisch,
FUNtastisch

Faszination Padel ist DAS Buch für Padelspieler, -vereine, und -interessierte. Das Handbuch beleuchtet alle Aspekte der rasant wachsenden Sportart und wird u.a. vom Deutschen Padelverband sowie von Trainerlegende Hernan Flores empfohlen.

Faszination Padel vermittelt ein umfassendes Wissen über Technik, Taktik und Regelkunde dieses überaus dynamischen Trendsports: Thematisiert werden grundlegende technische und taktische Fertigkeiten und Fähigkeiten sowohl im Angriff als auch in der Verteidigung, aber auch bei Aufschlägen und Speziälschlägen. Das Buch informiert darüber hinaus über das Verbandsgeschehen in Deutschland, die richtige Ausrüstung und über Padel als Wettkampfsport. Aber auch die Geschichte des Sports kommt in diesem Buch nicht zu kurz!

**Die ganze Welt der Trendsportart
Padel auf einen Klick: www.padeleros.de**

**Christian Bonk – Faszination Padel:
Ausrüstung – Technik – Taktik – Regeln**
Meyer & Meyer Verlag | 1. Auflage, Oktober 2024
ISBN: 978-3-8403-7928-4

176 Seiten,
in Farbe

26,-€

Bildbände | Chroniken | Gedichtbände uvm.

**PLANEN SIE
DIE ERSCHEINUNG
eines Buches?**



Egal ob als Stadt/Gemeinde,
Verein oder Privatperson
– wir sind mit 50 Jahren
Erfahrung in der
Buchproduktion der richtige
Ansprechpartner
für Sie!

Walter Bosch

**Medienberater
Druckermeister**

Mobil: 0170 8347461
Telefon: 07476 391400
w.bosch@wittich-herbstein.de



LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Denken Sie an Ihre Danksagung

Familien- und Traueranzeigen

Fragen Sie nach unseren aktuellen Musterkatalogen mit vielen Motiven und Textvorschlägen. Gerne bin ich Ihnen bei der Gestaltung und Buchung Ihrer persönlichen Danksagungsanzeige behilflich.



Ihr Gebietsverkaufsleiter

Nick Aßmann

Tel.: 0152 22614242

Fax: 03677 205021

Mail: n.assmann@wittich-langewiesen.de

Traueranzeigen

In dankbarer Erinnerung

» Anzeigenannahme Tel. 03677 / 2050-0
oder www.anzeigen.wittich.de

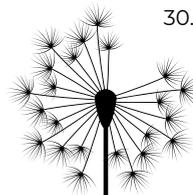
*Es gibt Momente im Leben,
da steht die Welt für einen Augenblick still
und wenn sie sich dann weiterdreht,
ist nichts mehr wie es war.*



Plötzlich und für uns alle noch unfassbar müssen wir Abschied nehmen von meinem lieben Mann, guten Vater, Schwiegervater, bester Opa, Uropa, Patenonkel, Onkel & Freund

Bruno Fischer

30.09.1939 † 10.04.2025



In Liebe und Dankbarkeit

**Deine Anni
Deine Caterina & Maik
Dein Alexander & Anett
Dein Christoph & Franziska
mit Karl & Ole
Dein Stephan & Petra
mit Fiete
Dein Martin & Josephine
mit Oskar & Albert
Deine Paulina & Chris
Iris & Uwe
sowie alle Angehörigen
und Freunde**

Schnellmannshausen, im Mai 2025

Die Trauerfeier findet am Freitag,
dem 23.05.2025 um 13.00 Uhr auf dem
Friedhof in Schnellmannshausen statt.

URLAUB vom Alltag



Jetzt Auszeit buchen!

Ferienwohnung Edith Panorama

🏠 89 m²

👤 2

🛏️ 1

🛁 1



Oder buchen Sie eines von rund 30 traumhaften
Feriendomizilen in der Mecklenburgischen Seenplatte

Plauer Seeblick 43 | 17213 Malchow
Tel. 0152 08529030 | urlaub@ferienpark-lenz.de

www.ferienpark-lenz.de



*Eines Morgens wachst du nicht mehr auf,
die Vögel aber singen, wie sie gestern sangen.
Nichts ändert diesen neuen Tageslauf. –
Nur du bist fortgegangen – du bist nun frei,
unsere Tränen wünschen dir Glück.*

Goethe

Traueranzeigen

» Anzeigenannahme Tel. 036 77/2050-0
oder www.anzeigen.wittich.de



*Es ist nie der richtige Zeitpunkt.
Es ist nie der richtige Tag.
Es ist immer zu früh und doch sind da
Erinnerungen und einzigartige Momente,
die für immer unvergessen bleiben!*

Carmen Fiedler

geb. Rathgeber

* 28.12.1964 † 17.04.2025

In Liebe und Dankbarkeit

Dein Ehemann Gerd

Deine Söhne Andreas und Sascha

Deine Schwiegertöchter Lisa und Celine

Deine Enkelkinder Thea und Noah

und alle, die dich im Herzen tragen!

Schnellmannshausen, im April 2025

Die Trauerfeier findet am Samstag, den 24.05.2025,
13.00 Uhr auf dem Friedhof in Schnellmannshausen statt.



In großer Trauer nehmen wir Abschied
von unserem lieben

Heinrich Richardt

* 14.06.1938 † 03.05.2025

Du gabst uns Halt im Leben und warst immer für uns da

Deine Elisabeth

Deine Kinder Markus und Gabi

Dein Schwiegersohn Dieter Müller

Deine Enkelkinder Peter,

Philipp und Sopia Marie

Deine Urenkel Amelie, Leni, Paula und Ida

Das Requiem findet am 23.05.2025 um 10.00 Uhr
in der katholischen Kirche zu Treffurt statt.

Die Urnenbeisetzung findet im Anschluss um 11.30 Uhr
auf dem Friedhof in Treffurt statt.

*Ein Licht ist ausgegangen, aber es ist nicht erloschen,
denn tot ist nur, wer vergessen wird.*

Ernest Hemingway

*Aus unserem Leben bist du gegangen,
in unserem Herzen lebst du weiter.*

Wenzel Gottwald

* 26.05.1938 † 18.03.2025

Herzlich danken wir allen, die mit
uns Abschied genommen haben
oder ihre Anteilnahme auf so vielfältige
Weise zum Ausdruck gebracht haben.

Ein besonderer Dank gilt allen
Verwandten, Freunden und Nachbarn,
Herrn Pfarrer Hoffmann,
Frau Anneliese Schröder,
dem Bestattungsunternehmen
Bönnhardt, der Gärtnerei Möbius
und dem Team vom Hof Artelbach.

In liebevoller Erinnerung
Ingrid, Matthias und Thomas
im Namen aller Angehörigen

Mihla, im April 2025

Am 23. April 2025 verstarb unser langjähriges
Ehrenmitglied

Herr

Erich Fischer

Seit April 1953 war Erich Fischer Mitglied sowie viele Jahre
engagierter Vorsitzender des DRK Ortsvereins Nazza.
Seit dem Jahr 2015 wurde Erich Fischer mit der
Ehrenmitgliedschaft ausgezeichnet.

Wir trauern mit seiner Familie und werden Erich Fischer
immer in bester Erinnerung behalten.

Kreisverband Eisenach e.V.

Präsidium

Vorstand

Deutsches Rotes Kreuz 

Traueranzeigen

» Anzeigenannahme Tel. 036 77 / 20 50-0
oder www.anzeigen.wittich.de

*Du bist von uns gegangen,
aber nicht aus unseren Herzen.*

Siegfried Friebe

*10.04.1941 †11.04.2025

Wir danken allen, die mit uns mitgeföhlt haben,
uns ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum
Ausdruck gebracht und
unseren lieben Entschlafenen
auf seinem letzten Weg begleitet haben.

Besonders bedanken möchten wir uns für die
einfühlsame Trauerfeier beim Trauerredner Herrn
Taubert, den Rosenkönigmusikanten und dem
Bestattungsinstitut Böhnhardt.

**Antje Friebe
Hendrik , Toralf, Dirk und Familien**

Nazza, im Mai 2025



Danksagung

Seid nicht traurig-erzählt und lacht lieber
wenn ihr an mich denkt und lasst mir einen
Platz in eurem Herzen.

Bernd Raasch

„Moser“



Wir bedanken uns im Namen aller Angehörigen herzlich für die
Beileidsbekundungen, die uns auf vielfältiger Weise entgegen
gebracht worden.

Vielen Dank für die anerkennenden und ehrenden Worte durch die
Bürgermeister des Amt Creuzburg und Ebenshausen.
Besonderer Dank gilt den Ersthelfern Carsten Tobisch und Christina
Zauner, den Sanitätern und den Polizeibeamten für ihren schnellen
Einsatz, sowie dem Ärzte- und Pflorgeteam des St.-Georg-Klinikum
Eisenach.

Unser Dank gilt dem Bestattungsinstitut „Stadtwirtschaft Eisenach“
und dem Redner Herrn Bäuml für die tröstenden Worte und
Unterstützung in der schweren Stunde des Abschiedes,
sowie der Freiwilligen Feuerwehr Ebenshausen für die nette
Bewirtung und Unterstützung.

In Dankbarkeit und liebevoller Erinnerung

Ilona, Susanne und Kai

Ebenshausen, im April 2025

*Obwohl wir Dir die Ruhe gönnen,
ist voll Trauer unser Herz.
Dich leiden sehen und nicht helfen können,
das war für uns der größte Schmerz.
Gekämpft, gehofft und doch verloren.*

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden föhlten, ihre
Anteilnahme in liebevoller und vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten
und gemeinsam mit uns Abschied nahmen von unserer geliebten Mutter,
herzensguten Oma und Uroma, geliebten Schwester, Freundin und Pati

Martha Grimm geb. Lutze

23.01.1939 - 25.04.2025

In Namen aller Angehörigen:

Marion und Andreas

Gabi und Peter

Anna und Alex Fynn Ian Ida

Michael und Isabell Lea Hanna

Diana und Maximilian Manuel, Jannik

Nadja und Marco Jacob, Jette

Nicklas

Gerlinde und Roland

Anke Schleifer

Sabine und Karl-Heinz

Hubert



Besonderer Dank gilt Frau Pfarrerin Breustedt für die tröstenden Worte,
dem Bestattungsunternehmen Böhnhardt, der Intensivstation KH
Eisenach und dem Palliativteam Diako sowie den Johannitern Creuzburg
und Frau Dr. Först.

Herzlichen Dank

für die Anteilnahme in der schweren Zeit des
Abschiednehmens von unserem Vater,
Schwiegervater, Opa, Uropa, Bruder und Onkel

Gerhard Franz

Die entgegengebrachte Wertschätzung hat uns sehr
berührt.

Ein besonderer Dank gilt Dr. Traut und seinem Team
und dem AZURIT Seniorenzentrum Eisenach.

Herzlichen Dank sagen wir auch dem
Bestattungsinstitut Böhnhardt, dem Team der
Gärtnerei Möbius, dem Trauerredner Hr. Creutzburg
sowie dem Grauen Schloß Mihla für die würdevolle
Ausgestaltung der Trauerfeier.

In liebevoller Erinnerung
**Robby und Jan-Andreas Franz
mit Familien**

Mihla, im Mai 2025

*Wer so gewirkt im Leben,
wer so erfüllte seine Pflicht
und stets sein Bestes hat gegeben,
für immer bleibt er euch ein Licht.*

 **Laun**
DIE BAD- & HEIZUNGSGESTALTER

**Die besten Momente
sind persönlich**

* Badsanierung/ Badneubau * sichere Haustechnik
* Heizungsanlagen

Installateur- und Heizungsbaumeister
Sandro Laun
Dipl. Badgestalterin & Betriebswirtin HWK
Nadine Laun

Eisenacher Straße 15
99831 Amt Creuzburg OT Mihla
Tel.: 03 69 24 / 4 24 39
info@gute-laune-baeder.de
www.badgestalter-mihla.de

**Herzforschung
rettet Leben!**

Ihre Spende hilft im Kampf
gegen Herzkrankheiten.

Helfen Sie mit
www.herzstiftung.de/spenden

Gut fürs Herz.
Deutsche
Herzstiftung 

Thüringer Pforte

Musik:
Black River Band *Hofffest* *Eintritt frei*
Auf dem Ufer

Samstag, den 31.05.2025
von 11:00 bis 18:00 Uhr
Auf dem Ufer 2 (Fachwerkscheune)
99817 Eisenach Stt Neuenhof
www.thueringer-pforte.de

*Technik- und Terausstellung
Häppling und Kinderschminken*

Grill, Kaffee und Kuchen


Erste Hilfe.


Selbsthilfe.

**Brot
für die Welt**
Würde für den Menschen.
Mitglied der **actalliance**

**Diese Preise sind der
Wahnsinn!**

**Jetzt
günstig
online drucken**

Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!



LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von
LINUS WITTICH Medien

Urlaub im Rotweinparadies Ahrtal

Ferienwohnung „Himmelchen“ im romantischen Ahrweiler

Schön eingerichtete Ferienwohnung in Ahrweiler für 2 – 4 Personen.
Direkt am Ahr-Rad-Wanderweg und 10 Gehminuten zum mittelalterlichen Stadtkern. Ab 59,- € pro Nacht inkl. Nebenkosten, Endreinigung und Umsatzsteuer (zzgl. Gästebeitrag der Stadt).

Einzelunternehmung Karl Heinen · Delderstraße 33
53474 Bad Neuenahr-Ahrweiler · Ortsteil Ahrweiler
Tel.: 02641/36076 oder Mobil: 0160/1714841
Mail: h.pacyna@web.de · Net: www.himmelchen.de